



ГАЗЕТА  
ВЕРХОВНОЇ РАДИ  
УКРАЇНИ

# Голос України

Міжнародне  
співробітництво

Сергій  
СКРИПЧЕНКО:  
«Фортуна  
посміхається  
завзятим»

► СТОР. 8–9



За листом читача

86-річний  
ветеран просить  
владу показати,  
що вона...  
таки є

► СТОР. 11



Заради життя на землі

Батькова Слава

► СТОР. 12

№ 243 (5493)

П'ЯТНИЦЯ, 21 ГРУДНЯ 2012 РОКУ

WWW.GOLOS.COM.UA

Голова  
Верховної Ради  
України привітав  
особовий склад,  
керівництво  
та ветеранів органів  
внутрішніх справ  
України  
з професійним  
святком

Шановні друзі!  
Прийміть найщиріші вітання з нагоди вашого професійного свята — Дня міліції!  
Ви обрали героїчну, нележку, але вкрай потрібну та благодійну стезю — захист прав і свобод громадян, їх власності, а також інтересів суспільства і держави від протиправних посягань. Ваша почесна місія позначена вірою співвітчизників в утвердження верховенства права. Спираючись на славетну спадщину та найкращі традиції, працівники міліції гідно несуть службу, ризикуючи своїм здоров'ям, а часом — і життям.

Впевнений, своєю повсякденною працею ви й надалі підвищуватимете авторитет української міліції, повертатимете органам внутрішніх справ функцію справді народних лицарів правопорядку, робитимете все від вас залежне для зміцнення громадського порядку, захисту конституційних прав громадян, для сьогоденного спокою і віри у завтрашній день заради майбутнього наших дітей та онуків. Ви є активними учасниками і творцями української державності!

Від усього серця бажаю всім вам і вашим родинам наснаги й енергії, терпіння, успіхів у виконанні професійного та громадянського обов'язку, у творенні України іміджу європейської держави, в якій панують закон та справедливість.

З повагою  
Володимир РИБАК.

Не вірте етикеткам —  
вимагайте  
сертифікати

Як зустріти Новий рік безпечно, вчора радили фахівці Державного підприємства «Укрметртестстандарт». Вони презентували результати свого щорічного дослідження якості та безпеки товарів новорічного асортименту. Під прискільки потрапили не тільки харчові продукти та алкогольні напої, а й карнавальні костюми та прикраси для ялинок. Результати неоднозначні. Товарів, які б не витримали перевірку, цього року виявилось значно менше, ніж у попередні. Та, попри це, все ще понад 50 відсотків представленої на полицях наших магазинів та ринків продукції не відповідає усім вимогам.

► СТОР. 7

Визначено переможців  
«Книги  
на Миколая-2012»

У книгарні «Кобзар» в Ужгороді відзначено кращих закарпатських авторів 2012 року. Така акція проводиться щорічно.

Цього разу переможцями стали: у номінації «Дитяча книга» — Галина Малик «Неймовірні історії» (вибране); у номінації «Наукове видання» — колектив авторів «Червона книга Українських Карпат»; у номінації «Туристичне видання» — Карло Смутко «Золоте кільце Закарпаття» (маршрут вихідного дня); у номінації «Презентаційне видання» Василь Коцан «Традиційний народний одяг гуцулів Рахівщини». А кращою книгою 2012 р. визнано роман Мирослава Дочинця «Криничар», інформує наш власкор Василь НИТКА.

Не спустяться в шахту,  
поки не виплатять зарплату

У Первомайську близько 60 шахтарів відмовилися спускатися в шахту для виконання робіт з видобутку вугілля. Причина — невивплата їм заробітної плати. Ще на початку грудня прокуратура Первомайська внесла на ім'я керівника цього підприємства подання за фактом невивплати заробітної плати, однак позитивної реакції на це не надійшло. Крім того, Первомайський міський відділ УМВС зафіксував цей випадок у Єдиному обліку заяв і повідомлень про кримінальні правопорушення та інші пригоди. І знову жодної реакції.

Гірники вирішили боротися по-своєму й оголосили страйк. Ситуація з виплатою зарплати на ТОВ «Інтер-інвествугілля» перебуває на контролі прокуратури області, повідомляє наш луганський власкор Алла АНТИПОВА.

роботи сприятимуть ефективному виконанню поставлених завдань. Вірю, що ваша самовіддана праця й надалі буде запорукою примноження добрих традицій служіння українському народові та подальшого зміцнення авторитету міліції», — зазначив прем'єр.

На знімку: заступник начальника ГУ МВС у Запорізькій області, полковник міліції Василь Василенко — нагороджено орденем Богдана Хмельницького II ступеня; заступник начальника управління ГУ МВС у АРК, підполковник міліції Людмила Голубьонкова — нагороджено орденем Княгині Ольги III ступеня; інспектор батальйону патрульної служби Маріупольського міського управління ГУ МВС у Донецькій області, молодший сержант міліції Євген Кошелев — нагороджено орденем «За мужність» III ступеня.

ПОДІЇ

КОРОТКО

■ Три автоцистерни з п'ятдесятьма тоннами мазуту вартістю близько чверті мільйона гривень затримали співробітники УБОЗу при спробі вивезти паливо за прохідну Херсонської ТЕЦ. Мазут для її котлів є резервним енергоспоживцем на випадок відключення від газопостачання в опалювальний період. **повідомляє наш власкор Сергій ЯНОВСЬКИЙ.**

■ Машина швидкої допомоги, яка їхала на виклик до десятирічної дитини і двох породілей у село Плужне Ізяславського району, що за 25 кілометрів від райцентру, застрягла у сніговому заметі. Довелось направляти чергове відділення МНС на всюдиході. Діставшись села, рятувальники забрали вагітних жінок та матір із немовлям і відбуксирували машину «швидкої» до райлікарні. **передає наш хмельницький власкор Ірина КОЗАК.**

■ У 2,7 мільйона гривень обійшлася новорічна ялинка, встановлена на площі Леніна в Донецьку. Вперше вона — штучна. Ялинку висотою 23 та діаметром 10 метрів монтували п'ять днів. **інформує наш власкор Ліна КУЩ.**

Товарообіг між Україною і Білоруссю у 2012 році виріс до 8 млрд. доларів (Інтерфакс-Україна)



# Європарламент готовий працювати над питанням спрощення візового режиму

Голова Верховної Ради України Володимир Рибак (на знімку ліворуч) сподівається на якнайшвидше завершення Європейським Парламентом усіх процедур щодо ратифікації Угоди про зміни до Угоди між Україною та ЄС про спрощення оформлення віз.

Про це Володимир Рибак сказав під час зустрічі з Головою Комітету у закордонних справах Європейського Парламенту Елмаром Брокком (на знімку праворуч).

Початок роботи Верховної Ради України нового скликання і формування уряду, зазначив він, створюють сприятливі передумови для активізації демократичних та економічних реформ, а також подальшої реалізації стратегічного курсу на європейську інтеграцію. «Нинішній етап у відносинах України і Європейського Союзу особливо важливий, а відповідні рекомендації Резолюції Європейського Парламенту від 13 грудня розглядаємо як свідчення відданості Євросоюзу подальшому поглибленню двосторонніх відносин з Україною шляхом підписання Угоди про Асоціацію», — сказав В. Рибак. При цьому він висловив вдячність партнерам в Євросоюзі за пропозиції в частині шляхів реформування системи верховенства права в Україні,

за сприяння ЄС Україні в її реформаторських зусиллях.

Голова Верховної Ради зазначив, що українська сторона підтримує заклик Європарламенту щодо необхідності подальшого спрощення візового режиму для українських громадян, і наголосив на важливості якнайшвидшого завершення Європарламентом усіх процедур, необхідних для ратифікації Угоди про зміни до Угоди між Україною та ЄС про спрощення оформлення віз, підписаної у липні 2012 року.

Українська сторона висловила сподівання, що Європарламент без подальших зволікань розгляне зміни до Кодексу Шенгенських кордонів, що позитивно вплине на розвиток міжлюдських контактів.

У цьому контексті Е. Брок зазначив, що Європарламент готовий працювати над питанням спрощення візового режиму для України. «Бачим більше громадян України, а особливо молодих, побуває в Європі, тим буде краще», — зауважив європарламентарій.



Голова Комітету у закордонних справах Європейського Парламенту під час зустрічі наголосив, що до підписання наступного року у Вільнюсі Угоди про Асоціацію України з ЄС в Україні необхідно

здійснити низку реформ, зокрема, у системі правоохоронних органів.

В. Рибак підтвердив, що Україна зацікавлена у якнайшвидшому підписанні Угоди про Асоціацію, адже після цього мо-



же бути створена поглиблена зона вільної торгівлі. Це, на думку керівника українського парламенту, важливо і для двосторонніх відносин Україна—ЄС, і у геополітичному вимірі. Він підкреслив,

що більшість народних депутатів підтримують курс України на європейську інтеграцію.

Прес-служба  
Верховної Ради України.

Фото Сергія  
КОВАЛЬЧУКА.

## Мораторій потрібен для зваженого рішення

*Вирішення питання можливості продажу сільгоспземель неможливе без максимальної гласності процесу та залучення до публічного обговорення авторитетних експертів, громадських організацій і простих громадян. Адже земля — це найвагоміший актив українського народу. На цьому наголосив Перший заступник Голови Верховної Ради Ігор Калетнік, коментуючи той факт, що з 20 грудня 2012 року набирає чинності Закон «Про внесення змін до Земельного кодексу України», який продовжує мораторій на купівлю-продаж земель сільгосппризначення до 1 січня 2016 року. Про це «Голосу України» повідомила прес-служба політика.*

Перший заступник глави парламенту підкреслив, що він вдячний

депутатам попереднього скликання, що змогли, попри свої амбіції, зупинитися і дати час на розробку зваженого рішення.

позитивно вплине на розвиток міжлюдських контактів.

«Переконаний, що є ще безліч нюансів та механізмів використання земель сільськогосподарського призначення, які не увійшли до Земельного кодексу. Крім того, впроваджувати його в життя можна лише за умови загальнонародної під-

тримки», — зазначив Ігор Калетнік.

Політик нагадав: позиція Компартії повністю відповідає її передвиборним обіцянкам — комуністи не голосуватимуть за продаж землі. А також не підтримуватимуть приватизацію соціальних об'єктів або пониження

соціальних стандартів для населення.

«І я думаю, що нашу позицію розділять і представники інших політичних сил, які під час виборчої кампанії декларували аналогічні принципи. Та брали на себе зобов'язання перед українським народом забезпечити поліпшення рівня життя», — сказав Перший заступник Голови Верховної Ради.

## Зростає взаємна зацікавленість через культуру

*Заступник Голови Верховної Ради України Руслан Кошулинський зустрівся учора з Надзвичайним і Повноважним Послом Китайської Народної Республіки в Україні Чжан Сіюнем.*

Під час зустрічі, повідомила прес-служба Верховної Ради, сторони обговорили питання співпраці між Україною та КНР. Зокрема, Надзвичайний і Повноважний Посол КНР в Україні Чжан Сіюнь наголосив на необхідності поглиблення

співпраці між парламентами двох країн. Він також констатував, що протягом останніх років в українському й китайському суспільствах зростає взаємна зацікавленість до вивчення мови, літератури, історії, традицій і культури двох країн, і

висловив сподівання, що гуманітарна співпраця між країнами лише посилюватиметься та стане вагомим кроком до поліпшення співпраці економічної.

У свою чергу заступник Голови Верховної Ради Руслан Кошулинський підтвердив, що Україна приділяє значну увагу співпраці з парламентом Китайської Народної Республіки. «Міжпарламен-

тські взаємини — це найактуальніше з того, що нині нас цікавить», — наголосив він.

Водночас політик звернув увагу на необхідність активізувати роботу між законодавчими органами Китаю та України. Він нагадав, що остання зустріч на рівні керівництва цих представницьких органів відбулася ще у 2007 році. Р. Кошулинський також наголосив на важ-

ливості подальшого розвитку двосторонніх зв'язків у культурно-гуманітарній сфері. «Хотілося б, щоб наші народи максимально відкривали один одного через гуманітарну складову, яка закладає фундамент для розвитку майбутньої економічної співпраці», — сказав він. Парламентарій зазначив, що «сьогодні відбувається культурний поступ зі Сходу на Захід», та пообіцяв у

рамках своїх повноважень максимально підтримувати культурні проекти КНР в Україні.

Насамкінець заступник Голови Верховної Ради та Надзвичайний і Повноважний Посол КНР в Україні подякували один одному за зустріч та ще раз наголосили на необхідності активізації парламентської складової українсько-китайських взаємин на всіх рівнях.

## Громада скаржиться на бездіяльність міської влади

*Народний депутат Ігор Швайка (ВО «Свобода») зустрівся з виборцями міста Красний Луч на Луганщині. Це спілкування в рамках теми «П'яти вимог до народних депутатів» стало продовженням діалогу між політиками та підприємцями міста, ініційованого ще кандидатами в депутати від ВО «Свобода» Ігорем Швайкою та Артемом Заїкою.*

На зустрічі народний обранець ознайомив громаду із першими запланованими «Свободою» кроками в парламенті. Зокрема, це внесення проекту закону, що регламентував би чітку та прозору процедуру відкликання та припинення повноважень народного депутата, скасування пенсійної реформи та низку інших законопроектів.

Під час спілкування парламентарій акцентував увагу на зв'язку із громадою. «Саме для цього, — повідомив Ігор Швайка, — в нашій партійній структурі започатковано інститут уповноважених. Це означає, що

кожен депутат-«свободівець» має бути закріплений за певною адміністративною областю держави і виконувати, по суті, роль сполучної ланки між обласною організацією та керівництвом партії». На адресу Ігоря Швайки було передано низку звернень та ініціатив громади Луганщини. Окремі питання стосувались, зокрема, словживань з боку посадовців щодо формування тарифної політики на місцях, а також йшлося про бездіяльність міської влади у вирішенні нагальних проблем громади.

Алла АНТИПОВА.  
Луганськ.

## Усі види соціальної допомоги на Вінниччині профінансують у повному обсязі

### САМОВРЯДУВАННЯ

*Головний кошторис Вінниччини, затверджений депутатами облради на сесії 18 грудня, збільшився на 761 мільйон гривень (11,4 %) порівняно з бюджетом нинішнього року. Загальний обсяг бюджету краю становить 7,4 мільярда гривень.*

Незважаючи на це, передбачених коштів все одно не вистачить, подекуди навіть на нагальні потреби. У ролі найбільш обділених опинилися органи місцевого самоврядування. Депутати покладають сподівання, що обласна «скарбничка» стане повнішою завдяки пошуку додаткових джерел фінансування. На думку деякого з них, ситуація могла бути краща, якби регіональна влада мала можливість висловити свою позицію Міністерству фінансів. Як стверджують депутати, цього не сталося. Не дивно, що доведені Мініфіном контрольні цифри не відповідають потребам регіону.

У наступному році на Вінниччині зростуть бюджетні видатки на охорону здоров'я (6,3 %), освіту (6,4%), культуру (7,7%). Передбачено фінансування у повному обсязі соціальної допомоги. Як зазначалося на сесії, грошей вистачить по всіх субвенціях, крім субвенції на пільговий проїзд. За словами начальника обласного фінансового управління Миколи Копачевського, коштів на пільговий проїзд не вистачало ніколи. Необхідно змінювати саму схему їх виплати. Бо нині нема можливості реально встановити кількість перевезених пасажирів пільгових категорій. Кандидат економічних наук депутат облради

Валерій Коровій найвужчим місцем у прийнятті бюджету назвав зменшення рівня фінансування органів місцевого самоврядування у плані виконання делегованих їм повноважень.

Загалом в обласному бюджеті Вінниччини до-

ходи переважають над видатками, що є позитивним, на думку депутатів. Втім, не всі присутні в залі підтримали документ. Із 104 депутатів, які взяли участь у засіданні, «за» голосували 78, «проти» — два, утрималися від голосування 17, а семеро взагалі не брали у ньому участі.

Віктор СКРИПНИК.  
Вінницька область.

### КОМЕНТАР

**Сергій ТАТУСЯК, голова Вінницької обласної ради:**

*— Після детального обговорення проекту документа на комісіях, круглих столах за участю представників виконавчої влади, місцевого самоврядування, ми вийшли на збалансований бюджет, який відповідає вимогам і потребам територіальних громад області. Гарантовано видатки за захищеними статтями, зокрема, оплата праці бюджетниками, придбання медикаментів, забезпечення продуктами харчування, оплата комунальних послуг та енергоносіїв, трансферти населенню та місцевим бюджетам, забезпечення інвалідів. Це реальний бюджет, який буде працювати на інтереси територіальних громад. Тепер головне завдання влади — шукати джерела його наповнення. І від того, як ми спрацюємо, залежатиме, буде обласний кошторис кращий, ніж ми запланували, чи ні...*

**Політик нагадав: комуністи не голосуватимуть за продаж землі**



# Блакитний вогник спалахнув і в сільських оселях

ДЕПУТАТ В ОКРУЗІ

*Дарма, що заметіль розгулялася не на жарт, що завіяло всі дороги: в Гаврилівцях Кам'янець-Подільського району на Хмельниччині вирішили не відступати від традиції запалення газового факела. До села на врочистості прибули народний депутат Володимир Мельниченко, обраний по округу №193, голови райдержадміністрації Михайло Желізняк та Рудської сільської ради Анатолій Корнєєв. Це село на блакитне паливо чекало дуже давно. Як відзначила мешканка Гаврилівців Галина Скопєцька, влада взяла на себе велику відповідальність, щоб мрії громади стали дійсністю.*

— Ми дякуємо насамперед нашому народному депутату Володимиру Мельниченку, бо він багато допоміг із реалізацією цього проекту. А також районній, обласній владі. Та й кожній людині, котра долучилася до газифікації нашого села, хочеться низенько вклонитися, — сказала Галина Дмитрівна.

На сьогодні користуються блакитним паливом уже 177 дворів, поступово підключаються й інші. За словами сільського голови Анатолія Корнєєва, на будівництво підвідного газопроводу

середнього тиску довжиною 12800 метрів було використано 1 мільйон 38 тисяч гривень.

Голова райдержадміністрації Михайло Желізняк поділився: «За два роки підключено 25 населених пунктів. Без допомоги Володимира Володимировича нічого не зробили б. Спочатку як депутат облради, а тепер у статусі парламентарія він щиро вболіває за рідний край, сприяв у виділенні коштів на газифікацію двох напрямків — Оришківського та Сокильського».



Володимир Мельниченко спілкується із сільською громадою.

Охоче спілкувався з гаврилівцями народний депутат Володимир Мельниченко. Він запевнив: «Усе, що заплановано, робитиметься. Звичайно, не за один

день, а поступово. Але для цього передусім потрібно, щоб було спільне бажання й прагнення працювати. У мене таке бажання є, тому я сьогодні разом із вами».

Цього ж дня блакитний вогник спалахнув і в оселях мешканців Ісаковець.

Віра ШПИЛЬОВА.  
Фото надано прес-службою РДА.

## Постанова Верховної Ради України Про порядок висвітлення роботи Верховної Ради України сьомого скликання

З метою більш широкішого, повного та об'єктивного інформування громадян України, міжнародної спільноти про діяльність єдиного законодавчого органу країни, відповідно до статті 9 Закону України «Про порядок висвітлення діяльності органів державної влади та органів місцевого самоврядування в Україні засобами масової інформації» та статті 3 Регламенту Верховної Ради України Верховна Рада України постановляє:

1. Національній раді України з питань телебачення і радіомовлення, Державному комітету телебачення і радіомовлення України відповідно до вимог законів України «Про порядок висвітлення діяльності органів державної влади та органів місцевого самоврядування в Україні засобами масової інформації», «Про державне замовлення для задоволення пріоритетних державних потреб», Бюджетного кодексу України, статті 3 Регламенту Верховної Ради України в порядку обов'язкового висвітлення діяльності Верховної Ради України та в межах коштів, передбачених відповідними законами України про Державний бюджет України на виробництво та трансляцію телерадіопрограм для державних потреб, збирання, обробку та розповсюдження офіційної інформаційної продукції (за кодом 1700000), забезпечити розміщення державного замовлення на висвітлення діяльності Верховної Ради України сьомого скликання на каналах Національної телекомпанії України та Національної радіокомпанії України в порядку та обсягах, визначених пунктами 2, 3, 4 цієї Постанови.

2. Національній телекомпанії України, Національній радіокомпанії України відповідно до Першому загальнонаціональному каналі Національної телекомпанії України та на Першому загальнонаціональному каналі Національної радіокомпанії України забезпечити у повному обсязі пряму трансляцію:

1) складення присяги народними депутатами України;

2) відкриття сесій Верховної Ради України сьомого скликання;

3) розгляду організаційних питань першої сесії Верховної Ради України сьомого скликання;

4) розгляду питання про обрання, відкликання Голови Верховної Ради України, Першого заступника і заступника Голови Верховної Ради України;

5) розгляду питання про надання згоди на призначення Президентом України Прем'єр-міністра України;

6) складення присяги Українському народові новообраним Президентом України на урочистому засіданні Верховної Ради України;

7) заслуховування щорічних та позачергових послань Президента України про внутрішнє і зовнішнє становище України;

8) проведення «години запитань до Уряду»;

9) проведення парламентських слухань;

10) засідання з питання про відповідальність Кабінету Міністрів України;

11) офіційних виступів та заяв Голови Верховної Ради України;

12) розгляду інших питань згідно з рішенням Верховної Ради України.

3. Національній телекомпанії України (далі - НТКУ):

у дні пленарних засідань та проведення «години запитань до Уряду» у Верховній Раді України забезпечити трансляцію у вечірній час на Першому загальнонаціональному каналі НТКУ інформаційної телепрограми «Парламентський день» тривалістю 15 хвилин, виробництво якої покладено на Апарат Верховної Ради України;

забезпечити трансляцію щотижня, по суботах, у проміжку часу між 18 та 23 годинами, 45-хвилинних телепередач, організацію та виробництво яких покладено на Апарат Верховної Ради України, за рівної участі в них представників депутатських фракцій (депутатських груп) та позафракційних народних депутатів України відповідно до плану-графіка, що складається комітетом, до предмета відання якого віднесені питання висвітлення роботи Верховної Ради України;

4. Національній радіокомпанії України (далі - НРКУ): здійснювати трансляцію пленарних засідань Верховної Ради України, парламентських слухань у прямому ефірі на Першому загальнонаціональному каналі НРКУ;

забезпечити організацію і пряму трансляцію щотижня, по четвергах, у проміжку часу між 18 та 23 годинами, 45-хвилинних тематичних передач за рівної участі в них представників депутатських фракцій (депутатських груп) та позафракційних народних депутатів України відповідно до плану-графіка, що складається комітетом, до предмета відання якого віднесені питання висвітлення роботи Верховної Ради України.

5. Апарату Верховної Ради України: у межах коштів, передбачених відповідними законами України про Державний бюджет України на висвітлення діяльності Верховної Ради України (за кодом 0111000), забезпечити: трансляцію пленарних засідань Верховної Ради України на супутниково-кабельному парламентському телеканалі та в мережах кабельного мовлення;

у дні пленарних засідань та проведення «години запитань до Уряду» у Верховній Раді України виробництво інформаційної телепрограми «Парламентський день» тривалістю 15 хвилин;

організацію та виробництво щотижневих 45-хвилинних телепередач за рівної участі в них представників депутатських фракцій (депутатських груп) та позафракційних народних депутатів України відповідно до плану-графіка, що складається комітетом, до предмета відання якого віднесені питання висвітлення роботи Верховної Ради України;

відповідно до Закону України «Про інформацію» забезпечити: здійснення організаційних заходів щодо участі представників депутатських фракцій (депутатських груп) та позафракційних народних депутатів України відповідно до плану-графіка, що складається комітетом, до предмета відання якого віднесені питання висвітлення роботи Верховної Ради України та її діяльності;

публікацію стенографічних бюлетенів пленарних засідань Верховної Ради України.

ни, її рішень у Відомостях Верховної Ради України, газеті «Голос України» та інших виданнях Верховної Ради України;

щоденне оперативне інформування вітчизняних та зарубіжних засобів масової інформації про діяльність Верховної Ради України, поширення матеріалів щодо питань, які розглядає парламент.

6. Редакції газети Верховної Ради України «Голос України»: забезпечити постійне і всебічне висвітлення діяльності Верховної Ради України, її пленарних засідань, роботи парламентських комітетів, а також депутатських фракцій (депутатських груп), позафракційних народних депутатів України в обсягах, пропорційних їхній чисельності, та заходів, що проводяться у Верховній Раді України;

оперативно подавати звіти пленарних засідань Верховної Ради України із включенням до них за рішенням Верховної Ради України результатів голосування кожного народного депутата України та по депутатських фракціях (депутатських групах), позафракційних народних депутатів України.

7. Контроль за виконанням цієї Постанови покласти на керівника Підготовчої депутатської групи, а після створення комітету Верховної Ради України, до відання якого віднесені питання висвітлення роботи Верховної Ради України, - на відповідний комітет.

8. Ця Постанова набирає чинності з дня її прийняття.

Голова  
Верховної Ради України  
В. РИБАК.  
м. Київ,  
18 грудня 2012 року.  
№8-VII.

### ЦИТАТА

**Автор законопроекту, народний депутат Андрій ПІНЧУК (Партія регіонів):**

**«Ідея таких поправок до законопроекту прийшла, коли я був у Лондоні. У них за законом дітям до 16 років обов'язково треба мати паспорт чи ID-картку, коли вони заходять до таких закладів. Це абсолютно нормальна культура. Тому негативу я не бачу. Що робити п'ятнадцятирічній дитині об 11-й вечора в нічному клубі? Із батьками, будь ласка. Я не думаю, що хтось буде проти цього».**

Саме проект закону про внесення змін до деяких законодавчих актів України (щодо перебування дитини в закладах громадського харчування та сфери розваг у нічний час), який народні депутати готують до другого читання, може вирішити всі вище зазначені проблеми. Адже в документі пропонується заборонити дітям віком до 16 років із двадцять другою до шостої години перебувати в розважальних закладах та закладах громадського харчування, якщо їх не супроводжує принаймні один із батьків чи інший законний представник.

Також законопроект зобов'язує власників та посадовців осіб відповідних установ вимагати у відвідувачів документи, що підтверджують досягнення ними 16-річного віку.

За невиконання вимог щодо перебування дитини в розважальних закладах та закладах громадського харчування проектом пропонується запровадити адміністративну відповідальність.

У разі ухвалення законопроекту можна очікувати зниження рівня розповсюдження шкідливих звичок серед неповнолітніх, їхньої антисоціальної поведінки. У свою чергу це призведе до поліпшення загального рівня здоров'я дітей, широкого розповсюдження серед них здорового способу життя та зростання їхніх культури та правовідомості.

Вл. інф.



# Щоб дерево плодоносило, його спершу треба посадити

На тлі складних суспільно-політичних і соціально-економічних процесів, які відбуваються в Україні і світі, необхідно проаналізувати ситуацію в об'єктивному, системному, деполітизованому ключі. За участі фахівців Національної академії наук України та багатьох профільних інститутів, експертів ділових об'єднань Український союз промисловців і підприємців зробив такий аналіз на останньому засіданні правління. Нашим внеском у підготовку державної стратегії економічного розвитку в контексті сучасних ризиків став план першочергових заходів, який уже запропоновано уряду.

## Виробництво падає. Потрібні нові ліки для його оздоровлення

Отже, що турбує промислову спільноту наприкінці 2012 року? У другому півріччі, на жаль, спостерігаються прояви економічної рецесії (визначається як скорочення економічних показників два квартали підряд). Від'ємну динаміку демонструє промисловість. У січні—листопаді цього року виробництво промислової продукції скоротилося на 1,5 відсотка порівняно з аналогічним періодом 2011-го. У III кварталі 2012 року порівняно з аналогічним періодом минулого ВВП знизився на 1,3 відсотка. З початку року ВВП зріс лише на відсоток. До слова, в законі про бюджет запланований показник у 3,9 відсотка.

Дуже серйозна проблема — позиція національного виробника на внутрішньому ринку, особливо на тлі погіршення світової кон'юнктури на традиційний український експорт. Поки що динаміка зростання обсягів роздрібного товарообігу позитивна, вона становить 15 відсотків проти минулого року. Але відомо, що велика частина цього приросту зумовлена збільшенням споживання імпорту. У цифрах це має такий вигляд: у 2004-му питома вага продукції українських підприємств на внутрішньому ринку становила 71, у 2012-му — 56 відсотків. Тобто на внутрішньому ринку ми споживаємо близько 44 відсотків імпортової продукції. Від'ємне сальдо зовнішньої торгівлі промисловою продукцією за 10 років збільшилося в 50 разів. Якщо в 2001-му цей показник становив мінус 0,4 млрд. доларів, то в 2011 році — мінус 20,6 млрд. доларів. Від'ємне



сальдо зовнішньої торгівлі за січень—жовтень 2012-го було 12,77 млрд. доларів. Для порівняння: за 10 місяців 2011 року від'ємне сальдо становило 11,38 млрд. доларів США.

### ЦИФРА

**Багато про що свідчить споживання товарів непродовольчої групи на внутрішньому ринку. У 2011 році, за нашими даними, українці придбали імпортних товарів споживання на суму 133,4 млрд. гривень. Практично 10 відсотків нашого ВВП ми спрямували на фінансування робочих місць за кордоном. Питома вага імпортних одягу та взуття на внутрішньому ринку становить 89—96 відсотків.**

Такий стан справ викликає величезну увагу Президента України В. Януковича. З цього приводу було видано відповідні доручення на нараді за його участю у Дніпропетровську. Кабміном затверджена державна програма розвитку внутрішнього виробництва. На часі реалізація системи програм імпортозаміщення, локалізації виробництва. Розвинутий внутрішній ринок — це мінімізація зовнішніх ризиків. Як підтверджує досвід 2008—2009 років, ті держави, які мали розвинене внутрішнє виробництво, платоспроможний внутрішній ринок, зуміли мінімізувати негативний вплив кризи.

## Дешеві кредити — вічний двигун економіки

Україна повинна мати власну сучасну промислову політику. Промисловці і підприємці у своєму колі вивчали досвід інших розвинутих країн і помітили дуже серйозну тенденцію: у XXI столітті, в епоху глобалізації та відкритих ринків, країни змінюють парадигму своєї стратегії і максимально активно формують конкурентоспроможності промисловості.

Лідери розвинутих країн мають на увазі як мінімум три головні вектори. Перший — міжнародна конкурентоспроможність національної продукції, що в умовах інтеграційних та глобальних змін у світовій економіці має принципове значення. Другий — це експортна експансія. Третій — розвиток конкурентоспроможного внутрішнього виробництва, захист внутрішнього ринку і підтримка експорту. Україні як державі, яка має величезний науково-технічний, промисловий, кадровий потенціал, є чого повчитися, щоб активніше реалізувати сучасну промислову політику.

Дуже важливою є проблематика банково-фінансової, грошово-кредитної системи. Ми однозначно вітаємо зусилля Національного банку зі зниження темпів інфляції, виконання зов-

від демонструє, що держави, які розвиваються, яким треба концентрувати ресурси за пріоритетними напрямками, вважають інфляцію у 6—8 відсотків здоровою. Вона дає можливість економічного розвитку без негативного впливу на споживчий ринок, стимулює створення робочих місць, виробництво конкурентоспроможної продукції.

Нас турбує безпрецедентна монополізація внутрішнього ринку України, особливо у сфері енергетики, транспорту, ЖКГ. Це дає негативний ефект щодо конкуренції, підвищення вартості виробництва, зниження якості товарів і послуг. У плані першочергових заходів УСПП є вимога до Антимонопольного комітету України звернути на це увагу.

Ділова спільнота постійно стежить за політикою державних закупівель. За прогнозами, в 2012 році їх загальний обсяг з усіх рівнів бюджету становитиме майже 363 млрд. гривень. Це величезний портфель замовлень. Однак система державних закупівель в Україні залишається непрозорою, крім того, вона не спрямована на підтримку і завантаження власних підприємств. Таку практику треба негайно припинити. У законі про держзакупівлі має бути норма: учасник конкурсу, тендеру, який претендує на виконання державного замовлення, повинен мати власне виробництво чи центр обслуговування на території України. Винятки можуть бути тільки в обґрунтованих випадках критичного імпорту. Державні замовлення повинні працювати так, щоб максимально завантажували українські підприємства, спроможні виробляти конкурентоспроможну продукцію не в супереч наших зобов'язанням перед СОТ.

## Вітчизняні винаходи мають служити економіці країни

Ще одна актуальна тема — інноваційний технологічний розвиток економіки. На цей час питома вага інноваційної продукції в загальному обсязі реалізованої продукції в Україні — 3,8

### ТОЧКА ЗОРУ

**Нещодавно Європейська комісія затвердила стратегію «Європа-2020», де ключовий пункт такий: «Промисловість стоїть у центрі моделі зростання економіки ЄС». Наприкінці 2011-го президент США Б. Обама сказав: «Якщо ми хочемо здорову зростаючу економіку, нам потрібен здоровий виробничий сектор».**

ня про взаємодію органів виконавчої влади області та інститутів громадянського суспільства, відповідно до указу Президента «Про Стратегію державної політики сприяння розвитку громадянського суспільства в Україні та першочергові заходи щодо її реалізації».

Також Михайло Вишиванюк повідомив, що на державному рівні створено Координаційну

### НАГОЛОС

**Проблема з проблем — втручання в діяльність бізнесу контролюючих структур, яких сьогодні в Україні налічується до 70 — найбільше в СНД. За нашими підрахунками, в Україні трудяться майже 350 тисяч працівників з контрольними і дозвільними функціями. Ситуацію треба змінювати. Про це не раз висловлювався Президент країни В. Янукович, вимагаючи від правоохоронних органів не втручатися в діяльність бізнесу, тим паче за межами закону.**

відсотка, а в розвинених країнах це 75—80 відсотків. Питома вага України на світовому ринку високотехнологічної продукції становить близько 0,1 відсотка. Для порівняння: Китай — 35, США — 12,6, Сінгапур — 11 відсотків тощо. Країна, на жаль, втрачає інноваційну складову, в тому числі через брак інвестицій, коштів для модернізації.

Є проблеми і з інтелектуальною власністю. Для того, щоб інтелектуальна власність в Україні сприяла інноваційному розвитку економіки, ефективно впливала на зростання ВВП, задля відпрацювання відповідних законодавчих змін УСПП уклав угоду з Державною службою інтелектуальної власності України. Союз допомагатиме в тому, щоб українські винаходи було реалізовано на вітчизняних підприємствах, щоб зафіксований у них інтелект набув ринкової ліквідності.

## Конкурувати, але не руйнувати

Щодо внутрішньої економічної політики, то промислово-підприємницька спільнота є безумовним прихильником стратегічних підходів до справи, виділення пріоритетних сфер розвитку і спрямування саме туди інвестиційно-інноваційних ресурсів. В УСПП переконані: незважаючи на складні часи, певні галузі в Україні залишилися досить перспективними. Це судно-, літакобудування, ракетно-космічна сфера, ІТ-технології, АПК тощо. Треба навчитися конкурувати там, де є реальні шанси перемогти. Але, обравши такий шлях, треба йти, дотримуючись стратегії розвитку, не вдаючись до зайвого адміністрування чи захоплюючись пожежними методами управління.

Хотів би привернути нашу спільну увагу до питань корпоративної безпеки, захисту прав власника, інвестора. Потребує вдосконалення судової системи. Створена в УСПП експертна рада з питань корпоративної безпеки, до якої ввійшли представники РНБО, Генеральної прокуратури, СБУ, Міністерства внутрішніх справ, Національно-правової академії, експерти бізнесу, серйозно займається підсиленням напряму правового захисту.

Величезної підтримки потребує малий і середній бізнес. На часі фор-

мування і затвердження національної програми підтримки розвитку підприємництва. Така була в попередні роки, вона зробила свій позитивний внесок.

У державі повинна діяти об'єктивна система моніторингу за практикою застосування законодавства. Ось уже два роки є чинним Податковий кодекс. На жаль, і досі так і немає об'єктивної аналітики, як він вплинув на інвестиційний клімат, створення нових підприємств, збільшення суб'єктів підприємницької діяльності, робочих місць. Це треба дуже серйозно відпрацювати разом з урядом: запровадити моніторинг резонансних законів, оперативно розв'язувати проблеми, що виникають. Такі питання треба вирішувати в рамках діалогу влада—бізнес, залучаючи механізми державно-приватного партнерства.

Саме такі проблеми відображено в плані програмних дій, який УСПП запропонував уряду. Маю надію, що в системі партнерства і бізнесу, в режимі конструктивного та паритетного діалогу, який постійно розвивається та вдосконалюється в бік демократизму і розширення повноважень громадянського суспільства, ми будемо разом працювати над його реалізацією.

### NOTA BENE

**А загалом усім необхідно усвідомити одну просту річ: в сьогоднішніх умовах для простого виживання, тим паче для реалізації амбітних планів на зовнішньому і внутрішньому просторі, доведеться розраховувати на себе, спиратися на власні ресурси, кадровий та інтелектуальний потенціал.**

При цьому діяльність в ім'я відстоювання національних інтересів, в тому числі економічних, слід вважати безумовним, беззаперечним, найважливішим пріоритетом держави і суспільства. Такі підходи ми називаємо економічним патріотизмом.

Анатолій КІНАХ, народний депутат України, президент УСПП.

# Громадські ради впливатимуть на рішення прикарпатських чиновників

Місяць дав голова Івано-Франківської обласної державної адміністрації Михайло Вишиванюк на створення галузевих громадських рад, представники яких мають входити до колегіальних органів райдержадміністрацій та всіх управлінь.

Схожа рада вже діє при облдержадміністрації, і голова ОДА позитивно оцінив її роботу, оскільки переконаний, що вона «приносить багато користі, бо є джерелом достовірної інформації про те, що відбувається в суспільстві». Та додав, що

«від людей можна почути дуже багато цікавих ідей і пропозицій стосовно того, що насамперед потрібно робити владі, щоб рухатися вперед».

Ці рекомендації прозвучали на нещодавньому засіданні колегії ОДА, коли розглядалося питан-

раду з підготовки нових законів та нормативної бази для розвитку демократичних інститутів громадянського суспільства, тобто громадських організацій, «які повинні бути зв'язком між громадою і владою». Йдеться саме про громадські ради, які, допомагаючи владі, одночасно повинні й контролювати її, тобто «виступати активними учасниками у формуван-

ні та прийнятті всіх рішень на всіх рівнях», — підсумував очільник області.

Згідно з рекомендаціями колеги вже через місяць згадані громадські інституції мають діяти за відповідними напрямами та галузями: громадська рада охорони здоров'я, з розвитку культури, «афганців», чорнобильців, молодіжна громадська рада, ветеранів війни то-

що. Люди, які очолюватимуть їх, повинні ввійти до колегіального органу того чи іншого управління, на засіданнях якого висловлюватимуть правду, об'єктивну думку громади. На своїх зборах галузеві ради мають прийняти рішення, кого делегувати до громадської ради при облдержадміністрації.

Галина БРУХАЛЬ, Івано-Франківськ.



Володимир Путін пообіцяв допомогу

Учора в Кремлі Президент РФ Володимир Путін провів велику прес-конференцію для 1200 російських та іноземних журналістів. Це була перша зустріч із акулами пера у такому форматі після його обрання на другий президентський строк. Президент запитали й про відносини Росії та Україні, ціни на газ.

На пряме запитання журналіста про причини, що не дозволили два дні тому Президенту України Віктору Януковичу приїхати до Москви, Володимир Путін вирішив відповісти філософськи. Він заглибився в історію україно-російських міждержавних відносин і «назвав стратегічною, фундаментальною по-

милкою рішення України не віддавати в оренду свою газотранспортну систему». Як згадав Президент РФ, «ми пропонували разом з європейцями взяти в оренду газотранспортну систему України, не порушуючи українського законодавства, залишаючи ГТС в українській власності». За його словами, якби Ук-

раїна погодилася, Росія взяла б зобов'язання з розвитку та завантаження ГТС України». Російський лідер наголосив, що РФ «готова й зараз вести діалог щодо цього».

Скандал 2009 року, як вважає Володимир Путін, «спонукав Росію прискорити будівництво інфраструктурних проєктів в обхід України». Насправді не Україна, а Росія перекрила газ в Європу, заодно й в Україну в січні названого Путіним року.

Але сьогодні Володимир Путін, володіючи інформацією, яка, на-

певно, невідома українському політичному керівництву, уподібнившись біблійним пророкам, переконаний, що незабаром «постане питання взагалі про доцільність існування ГТС України».

Далі Президент Володимир Путін (схоже, із задоволенням) нагадав журналістам, що нині існуючі домовленості з поставок російського газу в Україну «легітимні до 2019 року, і ми працюватимемо в рамках цього контракту».

Тобто дав зрозуміти, що ціна на російський

газ для України буде найбільша у світі ще сім років. Але Володимир Путін заспокоїв і пообіцяв Україні допомогу: «Якщо ми бачимо, що українські партнери зіштовхуються із проблемами, з якимиись труднощами, «Газпром» іде назустріч і надає необхідні кредитні ресурси, оплачує наперед транзитні платежі для того, щоб створити умови для нормальної роботи НАК «Нафтогаз України», — підкреслив Президент РФ.

Віктор ТИМОШЕНКО.  
Москва.

ФОТОФАКТ

У Франції в розпалі трюфельний сезон: продавці пропонують делікатес на ринку в Лальбенку.

Фото

Photoshot/Укрінформ.



Житомирщину представили на фондовій біржі

У Франкфурті-на-Майні (ФРН) на фондовій біржі відбулася презентація інвестиційного та економічного потенціалу Житомирської області. Про проєкти підприємств, що потребують іноземних ресурсів, розповів заступник голови облдержадміністрації Олександр Никитюк. Інші члени делегації дали потенційним інвесторам детальнішу інформацію, зокрема, про підприємства, що займаються видобутком гранітів та лабрадоритів.

Йшлося також про створення високопродуктивного стада м'ясної худоби та інвестиційний проєкт будівництва молочнотоварної ферми на чотири тисячі голів ВРХ.

Економічний потенціал Житомирщини було презентовано також представникам державних і приватних фінансових установ та підприємницьких структур Бельгії в Брюсселі в приміщенні посольства України в цій країні і підписано меморандум про початок вза-

ємодії між представниками області та потенційними інвесторами з метою подальшого розвитку співпраці.

Під час робочих зустрічей з представниками бізнесових кіл Німеччини та Бельгії учасники делегації, до якої входили представники підприємств різних форм власності, обговорили перспективи налагодження торгово-економічних відносин.

Олексій КАВУН.

Житомирська область.

З інвестиційною привабливістю — серйозні проблеми

Індекс інвестпривабливості України було зафіксовано на рівні 2,12 балів з 5 можливих, що на 0,02 пункту менше, ніж результати попереднього кварталу. Про це заявила на прес-конференції виконавчий директор Європейської бізнес асоціації Ганна Дерев'янка, передає «ЛігаБізнесІнформ».

Експерти ЄБА відзначили як позитивні, так і негативні для інвесторів моменти. Серед позитивних, за словами Дерев'янки, зако-

нодавче вирішення проблеми перенесення збитків минулих років, скасування обов'язкової декларації відповідності, скасування обов'яз-

кової реєстрації зовнішньоекономічних контрактів на Аграрній біржі. Хоча щодо автоматичного відшкодування ПДВ, як зазначила директор ЄБА, питання ще залишаються.

Серед негативних моментів — ліцензування імпорту, питання технічних регламентів і сертифікації. Також до

негативних моментів відносять «мовний закон» з вимогою обов'язкового маркування продукції на регіональних мовах.

Самі інвестори протягом останніх трьох місяців як негативні зміни в інвестиційному кліматі відзначили: збільшення тиску фіскальних органів, коли-

вання валютного курсу та валютної політики НБУ, ускладнення політичної ситуації у зв'язку з виборами, корупцію та слабку судову систему.

Нагадаємо, в III кварталі 2012 року інвестори оцінили бізнес-клімат України й умови ведення бізнесу на 2,14 бала (з 5 можливих), що є найнижчим показником за всю історію дослідження — з 2008 року.

У новому році німці пересядуть на автобуси

З 1 січня припиняє свою дію закон, який практично забороняв німецьким автобусним підприємствам відкривати маршрути на великі відстані. Таким чином багаторічна монополія Німецьких залізниць завершується, і 4700 автомобільних транспортних фірм вже готуються до боротьби за пасажирів. Досі майже 87 відсотків мандрівників купували квитки на поїзд, і лише трохи більше двох відсотків припадало на автобусні перевезення (решта літала літаками).

Закон, який давав монопольні переваги залізниці, призвів до того, що ціни на залізничні квитки піднімалися з року в рік і нині сягнули захмарних висот, вважають експерти. Тому, хоч автобуси і рухатимуться дещо повільніше (швидкість деяких німецьких поїздів сягає 300 кілометрів на годину), зате вони можуть запропонувати поїздки майже вдвічі дешевше. Президент Німецької спілки автобусних підприємств Вольфганг Штайнбрюк сподівається, що на автобуси пересядуть переважно ті,

хто досі добирався з міста в місто приватним автомобілем.

Бурхливу реакцію дрібних і середніх автобусних фірм викликало повідомлення про те, що на ринок може вийти Німецька пошта, в якій державі належить 25 відсотків і яка теж є своєрідним монополістом на ринку поштових відправлень. Чи не стане так, питають скептики, що якщо «поштові» автобуси працюватимуть із збитками, то німцям доведеться платити за кожний лист?

Віктор ТИМЧЕНКО.  
Берлін.

ФОТОФАКТ

У Вітебському (Білорусь) зоопарку поселився символ Коляди — рись. Червонокнижну лісову кішку зоосад купив за благодійні кошти, зібрані відвідувачами.

Фото БелТА/Укрінформ.



Дещо про зниження газових тарифів

Польські побутові споживачі газу отримали приємний різдвяно-новорічний подарунок у вигляді десятивідсоткового зниження тарифів на газ з 1 січня 2013 року. Менш радіють представники виробничої сфери, де платитимуть за блакитне паливо менше приблизно на три відсотки, чого недостатньо для підвищення їхньої конкурентоспроможності.

Пояснення такого лежить на поверхні. У листопаді цього року АТ «Польське нафто- і газовидобування» (АТ ПніГ) вдалося домовитись із російським монополістом європейського газового ринку ВАТ «Газпром» про зниження цін російського газу, за який Польщі доводилось платити найвищу тарифну ставку серед країн-членів ЄС. І це при тому, що частка цього виду російського палива на польському ринку споживання газу становить на сьогодні 2/3. «Ціною питання» стала відмова ПніГ від судової тяжби з «Газпромом» у Стокгольмському арбітражному суді. Інші деталі узгоджень між двома концернами-монополістами залишаються закритими під слухним претекстом збереження комерційної таємниці.

У ЗМІ просочилась лише інформація, що понад 15% зниження вартості імпортованого до Польщі російського газу — результат корегування формули формування ціни. Згідно з польсько-російським контрактом на 1996—2022 рр. ціну газу для Польщі у «Газпромі» визначають за рівнем цін на світовому нафтовому ринку. Відтепер вона частково залежатиме від ціни газу на вибраних західноєвропейських біржах, де російський газ значно дешевший від того ж газу, що його «Газпром» продає полякам. У доларовому виразі це матиме вигляд так: Польща платитиме за російський газ в межах 460—490 доларів за 1000 кубометрів (попередня ціна — 575 доларів. — Авт.). Для порівняння: середня ціна для інших країн ЄС становить 381 дол. США за тисячу кубів.

За підрахунками Фонду державного майна, загалом знижки відчують 20 мільйонів польських сімей та 200 тисяч підприємців. Звичайно ж, українському «пересічному споживачеві газу» цікаво буде дізнатись, скільки платитиме його відповідник у сусідній Польщі. Тарифи дещо відрізнятимуться в регіонах, що пояснюється наявністю різних регіональних дистриб'юторів. Отож для домогосподарств, в яких газ використовують лише для готування їжі на газових плитах, ціна у річному розрізі становитиме у середньому 360 злотих/900 гривень (нині 398 зл./995 грн.). Сім'ї, де газом додатково підігрівують воду, заплатять за нього 1367 злотих/3417,5 грн. в рік (за нинішніх 1521 зл./3802,5 грн.). Якщо ж газ використовується ще й для обігріву помешкання, то за нього треба буде заплатити 4891 зл./12.227,5 грн. у рік (актуальна ціна 5458 зл./13645 грн.). При визначенні гривневого еквівалента за основу взято курс 1 зл. = 2,5 грн.

Тим часом експерти не наляштовані надмірно оптимістично. Наявної інформації недостатньо, щоб прогнозувати, «як довго поляки зможуть радіти знижкам», бо «невідомо, які зміни можуть впливати на вартість імпортованого російського газу». Що ж до тарифів для індивідуальних споживачів, ситуація виглядає більш прозоро. Затверджені національним регулятором нижчі ціни діятимуть до кінця вересня 2013 року. Далі не виключають змін убик підвищення, бо згідно з прийнятими в рамках Євросоюзу зобов'язаннями з жовтня наступного року Польщі доведеться дораховувати до ціни блакитного палива акцизний податок.

Іван КОЗЛОВСЬКИЙ.  
Варшава.



Київрада спрямувала 318,1 млн. грн. на виплату зарплат бюджетникам у 2012 році. Відповідне рішення підтримало 78 депутатів, *повідомляє РБК–Україна*



За даними Головного фінансового управління Херсонської облдержадміністрації, заборгованість районних підрозділів Державної казначейської служби у районах області становить уже близько 50 млн. грн., *повідомляє наш власкор Сергій Яновський*

# Без підприємців київській владі не вдасться вирішити проблему МАФів

*Учора київські підприємці — власники торговельних кіосків — пікетували столичну адміністрацію, вимагаючи захистити їхній бізнес. Пліч-о-пліч з ними стояли з плакатами «Геть МАФіо», «МАФи руйнують наше середовище», «МАФам — ні!» опоненти, які стверджували, що такі торговельні точки псують обличчя столиці (на знімку). У цей день Київрада мала розглядати на своєму засіданні болючі питання щодо порядку ведення підприємницької діяльності в місті та розміщення малих архітектурних форм. Але з порядку денного вони злетіли, тому що не пройшли процедуру регламенту.*

Наступного року в Києві продовжать зносити незаконно встановлені МАФи, заявила виконувач обов'язків київського міського голови, секретар Київради Галина Герега, *передає УНН*. Це стосується тих кіосків, які працюють без дозвільної документації. «Зачищення» малих архітектурних форм у столиці тривало буквально до вчорашнього дня. Цього не заперечують у Головному управлінні контролю за благоустроєм. Мовляв, після закінчення 1 вересня терміну сплати пайового внеску посилили роботу

з демонтажу незаконно розмішених МАФів на території міста. Так, лише за останні три місяці силами працівників КП «Київблагоустрій» разом з районними адміністраціями знесли понад тисячу тимчасових споруд. Більшість із них евакуювали з територій, які прилягають до станцій метрополітену, навчальних закладів, із зупинок громадського транспорту. Багато їх зникло за скаргами городян. Нині спільно з управлінням МНС триває перевірка місць розташування малих торговель-

них точок, які порушують безпеку громадян. Саме вони потрапляють у чорний список демонтажу першими. Жителі столиці обурені: в одному місці ятки, вагончики, намети забирають (причому здебільшого досить грубо), а в іншому місці міста вони виростають як гриби.

**Нагадаємо, війна з МАФами вкотре спалахнула напередодні минулого Нового року. Атаку всіма фронтами відклали до 2013 року. За цей час чиновники міськадміністрації мали розробити комплексну схему розміщення тимчасових споруд у Києві, що забезпечувало б нові норми їх функціонування.**

Без підприємців київській владі не вдасться вирішити проблему



МАФів, переконані учасники вчорашньої акції. — Ми обурені та прийшли сюди з вимогою публічного обговорення питань, пов'язаних з нашою діяльністю, — коментує ситуацію «Голосу України» керівник громадського об'єднання «Трудова співдружність» Лоліта Картозія. — Вимагаємо, щоб проекти цих актів було оприлюднено на сайті міськадміністрації й нам дали місяць на їх публічне обговорення. За словами співбесідниці, настільки масштабна проблема без-

ладного розміщення торговельних яток і кіосків існує лише у Києві. І не підприємці у цьому винні, а відсутність логічної політики влади. Схоже, вчора камінь спотикання вдалося зрушити з місця. У Київграді почули представників малого і середнього бізнесу. Проекти спірних регуляторних актів будуть доступними для всенародного обговорення. А представники київських підприємців сядуть за стіл переговорів з місцевою владою і разом вирішуватимуть спільні проблеми. Принаймні, учора

власники МАФів святкували свою маленьку перемогу. А от захисникам Гостиного двору, які цього дня теж прийшли до приміщення КМДА підтримати проєкт рішення Київради про скасування скандальної забудови, пощастило менше. Це питання не розглядали, а під час спроби проникнути в будівлю бійці «Беркута», які охороняли міськадміністрацію, повалили на землю декількох активістів і ледь не затоптали їх ногами. **Ольга ВІТЕР. Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.**

## Поверніть автостоянку на Ревуцького, 1

*У столиці знову вирують пристрасні навколо автостоянки, розташованої на Ревуцького, 1 у Дарницькому районі. Днями мешканці масиву провели на її території акцію протесту. Захід закінчився бійкою з вогнегасниками та сльозогінним газом. В епіцентрі подій побував і кореспондент «Голосу України».*

На мітинг прийшло понад 200 чоловік. Вони тримали у руках плакати «Рейдерів геть!», «Ні комунальній катастрофі, ні будівництву!», «Поверніть автостоянку на вулиці Ревуцького». Коли громадськість підійшла до шлагбаума, невідомі особи, які представилися новими господарями, почали поливати їх водою. Потім у хід пішли

вогнегасники. Уже згодом до акції приєдналася народний депутат України, член фракції ВО «Батьківщина» Ксенія Ляпіна. Разом із іншими вона намагалася потрапити на парковку. Однак зробити це їй так і не вдалося: молодики застосували сльозогінний газ. — Тут нічого коментувати. Ви самі усе бачите. Рейдери перекрили на

автостоянці рух, тому люди не можуть ні забрати свої машини, ні заїхати туди. Коли ми почали підходити до шлагбаума, рейдери застосували до нас, у тому числі до мене та журналістів, газ, — зазначила «Голосу України» К. Ляпіна. На місце події приїхали співробітники «Беркута». Однак правоохоронці в конфлікт не втручалися, вони стояли осторонь і просто спостерігали. Відмовилися вони і від коментарів. Нагадаємо, що конфлікт триває вже більше місяця. Ще 27 листопада

близько 50 осіб уперше намагалися захопити стоянку. Зламавши двері в охоронців, вони виштовхали їх за територію парковки. Нові господарі стали наводити свої порядки, вимкнувши відеоспостереження. А вже згодом повідомили, що найближчим часом на цьому місці зведуть торговельно-офісний центр. 4 грудня «Голос України» вже розповідав про цей конфлікт. На щастя, тоді користувачам автостоянки вдалося змусити невідомих осіб покинути територію. — Нещодавно з'яви-

лося якесь ТОВ, яке звернулося до суду і нібито отримало рішення: «вважати укладеним договір оренди». З цього усе й почалося. А 11 грудня сюди ввірвалося кілька автобусів «Богдан», один великий автобус «Неоплан» і легкові автомобілі. Понад сто молодиків зламали захисні ґрати приміщення охорони, застосували проти охоронців сльозогінний газ і силою викинули їх зі стоянки, — коментує ситуацію голова ініціативної групи Вадим Гордін. — Насправді конфлікт з орендою та землевідведенням цієї ділянки тягнеться вже не перший рік, а звернення

в прокуратуру, суди, СБУ, до президента та інших перших осіб держави нічого не дали. За словами В. Гордіна, будівництво в цьому місці вести неможливо через те, що під усією стоянкою по діагоналі проходить водоканал і каналізація. Саме тому вже понад 20 років на цьому місці облаштовано автостоянку. Як стало відомо, народний депутат Ксенія Ляпіна звернулася до Генерального прокурора Віктора Пшонки з вимогою перевірити факти нападу на людей і незаконного захоплення автостоянки на вулиці Ревуцького у Києві. **Олександр ПЕКНИЙ.**

## Є перше житло, буде й перша робота

*У День Святого Миколая Олександр Братусь отримав сертифікат на кімнату в гуртожитку з рук міського голови Полтави Олександра Мамай.*

Це перше власне житло хлопця! Йому 20 років, Олександр — сирота,

закінчив профтехучилище, але досі був фактично бездомним. Та й з роботою проблема, адже здебільшого йому довелося виживати за рахунок випадкових підробітків. Тепер у міському центрі зайнятості обця-

ють допомогти із працевлаштуванням. **Віталій СКОБЕЛЬСЬКИЙ.** Полтава. **На знімку: міський голова Олександр Мамай вручає Олександру Братусю «квартиру».** Фото Іллі НАЗАРКІНА.



### Коли ж зарплата?

Як повідомляє управління праці і соціального захисту Сумської міськради, на початок грудня нинішнього року борг із зарплатної плати на підприємствах обласного центру зріс майже на 790 тисяч гривень. Основна причина, за даними управління, не своєчасні розрахунки за виконані роботи. Як результат, серед боржників значиться 26 підприємств обласного центру. Загальна сума боргу в Сумах уже перевищила 31 мільйон гривень. **Владислав ЖМУРКОВ.** Суми.

### 3 90-річчям лікаря привітав увесь райцентр

Професійний медичний стаж Тамари Грубник — лікарка-гінеколога Комінтернівської районної лікарні — становить 65 років! А свій 90-річний ювілей вона зустріла на робочому місці. Заслужений лікар України Тамара Грубник допомогла з'явитися на світ 20 тисячам немовлят району. Ювілярку буквально засипали подарунками у її день народження. Це й не дивно — майже всі жителі

райцентру сьогодні зобов'язані їй народженням. **В'ячеслав ВОРОНКОВ.** Одеська область.

### ЦИФРА Більше 10 мільйонів гривень

**Відповідно до міської програми «Ветеран» заплановано в місцевому бюджеті на 2013 рік для надбавок до пенсій, надання пільг на медичне обслуговування, придбання медикаментів і проїзд у транспорті. Севастопольська міська організація ветеранів об'єднує близько 120 тисяч ветеранів війни, праці й Збройних Сил.** **Микола МАГДИЧ.** Севастополь.

### Оживає малий бізнес

На Херсонщині активізується приватне підприємництво. Нинішнього року Державна податкова служба в області зареєструвала 4,5 тисячі новостворених суб'єктів господарської ді-

яльності. Майже 3,5 тисячі з них — фізичні особи. Найбільше малих підприємств створено в обласному центрі — 1,7 тисячі. Побільшало в регіоні й іноземних громадян, які зареєструвалися як платники податків, — індивідуальні податкові номери протягом року надали 976 іноземцям.

**Сергій ЯНОВСЬКИЙ.** Херсон.

### Напередодні свят — тонни лівого спирту

Днями працівники податкової міліції Івано-Франківщини вилучили з незаконного обігу 24 тонни спирту, 6,5 тисячі літрів лікеро-горілчаних виробів та 37 тисяч пачок цигарок. Про це повідомив заступник начальника управління податкової міліції Державної податкової служби області підполковник Сергій Березовський. Загалом з початку року працівники місцевої податкової міліції виявили 15 злочинів, пов'язаних з незаконним виробництвом алкоголю та обігом підакцизних товарів. **Галина БРУХАЛЬ.** Івано-Франківська область.



## Мобільні телефони в колонію привезли В... газовому балоні

41 мобільний телефон, 71 зарядний пристрій, чотири ко-  
лоди гральних карт та 19 пачок дріжджів ви-  
лучили працівники Пішанської виправної колонії №59 управлін-  
ня Державної пенітен-  
ціарної служби у Він-  
ницькій області. На  
звороті кожної мобі-  
лки значилося прізви-  
ще засудженого, яко-  
му її мали передати.

Названі предмети доставив на територію колонії один із сприт-  
них робітників із Біл-  
города-Дністровського  
Одеської області. Вла-  
лося йому це зробити  
тому, що замаскував їх  
у побутовий газовий  
балон. Чоловік підря-  
дився виконати певну  
роботу на території  
колонії. Попередив,  
що працюватиме з  
власними матеріала-  
ми. Саме цей факт  
викликав підозру в  
співробітників опера-  
тивного відділу та від-  
ділу нагляду і безпеки

виправного закладу.  
Інтуїція їх не підвела.

— Це найбільша  
кількість заборонених  
предметів, одноразово  
вилучених оператив-  
никами, — каже Ірина  
Шаповалова, голов-  
ний спеціаліст у зв'яз-  
ках із ЗМІ та громад-  
ськістю управління  
Державної пенітенці-  
арної служби у Він-  
ницькій області. — В  
цій самій установі 18-  
річному засудженому  
намагалися передати  
мобільний телефон,  
заховавши його в дво-  
літровому відрі з до-  
машнім смальцем. Те-  
лефон і зарядний  
пристрій до нього бу-  
ли у поліетиленовому  
пакеті в штучно зроб-  
леному подвійному дні  
відра. А в Стрижав-  
ській виправній коло-  
нії №81 засудженим  
привезли декілька мо-  
більників у відрі з жи-  
ром.

**Віктор СКРИПНИК.**  
Вінницька область.

## Сніг плюс майстерність — вийшов фестиваль



У Кам'янці-Подільському стартував фестиваль снігових скульптур «Миколаєва феєрія». Його ініціював Георгій Телятицький. А запрошені ним студенти кафедр мистецьких дисциплін Кам'янець-Подільського національного університету імені Івана Огієнка представили серію дивовижних фігур зі снігу. 20 авторів під керівництвом викладача Сергія Кляпетури, котрий був учасником кількох міжнародних фестивалів фігур зі снігу, працювали три дні й вирізьбили

дев'ять скульптур. Тут і дід-козак із ялинкою, й Святий Миколай, і янголята, й навіть гора пишних снігових подушок...

«Якби мені хтось сказав шість років тому, що я робитиму скульптуру з води — не повірив би, — зізнався Сергій Кляпетура. — Вода — універсальний матеріал. У ній відчувається поезія. Скульптури із за-  
мерзлої води «прийшли» з неба й туди ж повернуться».

**Віра ШПИЛЬОВА.**  
Хмельницька область.  
**Фото Лілії ПЕТРУК.**

## Вручили відзнаки

В Ужгороді відбулася VI обласна звітно-виборна конференція Товариства добровольців Закарпаття — учасників війни (на знімку). Ця організація нещодавно від-  
святкувала своє 20-річчя. До обласного центру делеговано посланців, серед яких — ветерани війни, партизани, учасники Руху Опору.

Сивочолі герої приїхали в обласний центр задалегідь, щоб поспілкуватись один з одним, розпо-  
тати про життя, згада-

ти побратимів. Та за доброю традицією на-  
самперед поклали квіти до пам'ятника «Воїнам-добровольцям Закарпаття».

Заступник голови облради Андрій Сербайло, побажавши делегатам конференції і всім ветеранам-добровольцям міцного здо-  
ров'я, витримки та всіх людських благ, вручив відзнаки обласної ради.

**Василь НИТКА.**  
Закарпатська область.

**Фото прес-служби облради.**



### ФОТОФАКТ

**У Києві на Майдані Незалежності урочисто запалили головну новорічну ялинку країни.**

**Фото Андрія НЕСТЕРЕНКА.**

Інші фото з цієї події шукайте в фотوماгазині на сайті [www.golos.com.ua](http://www.golos.com.ua).

### ГОТУЄМОСЬ ДО СВЯТ

## Не вірте етикеткам — вимагайте сертифікати

ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.

Почнемо з позитиву. Цього разу абсолютними відмінниками виявились виробники шампанського та ігри-  
стих вин. Із 7 перевірених зразків у жодному не виявили невідповідностей. Так само не виникло питань і до відібраних для дослідження коньяків та брендів.

І якщо з випивкою усе більш-менш у нормі, то з харчовими продук-  
тами (закускою), на жаль, не все так добре. Повністю «завалили» іспит на якість виробники ковбас. Дослідники за-  
купили п'ять зразків сирокопченої «Московської» різних марок. Ре-  
зультат: завищений вміст  
вологи, наявність киш-  
кової палички і викорис-  
тання глутамату натрію,  
або ж, простіше кажучи,  
— підсилювача смаку.

Фахівці «Укрметртес-  
тстандарту» пояснюють: виробники мають право використовувати підсилювач. Та про це повинно бути вказано на етикетці. А в даному разі ніхто з виробників не зізнався, що насправді їхня ковбаса не така й смачна, як здається. Тим часом є і добра новина для любителів ковбаси: найімовірніше, її таки справді роблять із м'яса.

Принаймні, сої у складі під час дослідження виявлено не було.

Фахівці не радять купувати на стихійних ринках гірлянди. Їх, як і будь-які інші електро-  
товари, потрібно прид-  
бавати в магазинах, де є  
принаймні якась гаран-  
тія якості. Ще одна по-  
рада — не економити.  
Мовляв, там, де йдеться  
про 220 вольтів, збере-  
жені гривня-дві мо-  
жуть коштувати життя.  
А при виборі гірлянди експерти радять зверта-  
ти увагу на величину  
штепсельної вилки та  
товщину проводу. Адже  
якщо останні будуть  
дуже тоненькі, то мо-  
жуть легко порватися,  
вдарити струмом, згорі-  
ти.

Та ще уважнішими потрібно бути, купуючи товари для дітей. Навіть виробники одягу для найменших часто не дотримуються норм та правил. Як показало дослідження, 91 відсоток перевіреної продукції (дитячий одяг та взуття) не відповідає чинній нормативній документації та санітарно-гігієніч-  
ним вимогам. Причому 30 відсотків перевірених товарів для дітей було вироблено в Україні.

Найчастіше вироб-  
ники дитячого одягу

вказують неправдиві дані на етикетках, або ж, правильніше сказа-  
ти, брешуть покупцям стосовно складу матері-  
алу. Так, на одному з комплектів для новона-  
роджених на етикетці  
було написано «100% бавовна». Натомість ре-  
зультати дослідження показали, що на всі 100 відсотків він складається із полієфіру. Ще кілька нарядів для ма-  
люків не витримали пе-  
ревірки на вміст віль-  
ного і здатного частко-  
во виділятися формаль-  
дегіду. Елементу, виз-  
наного в усьому світі канцерогеном і дуже сильним алергеном.

На жаль, повністю убезпечити себе від купівлі неякісного і небез-  
печного товару пересіч-  
ні українці не зможуть.  
Адже на око не визна-  
чиш ні те, чи є в ковба-  
сі підсилювач смаку, ні  
те, скільки в кофті полі-  
ефіру. Все, що можуть і  
повинні робити споживачі, це відповідально ставитися до вибору продукції, за яку пла-  
тити свої гроші. І як мі-  
німум — вимагати від  
продавців супровідні документи на товар, декларацію чи сертифі-  
кат відповідності.

**Віктор ДЕЙНЕКА.**

## Причетність родичів до вбивства не підтверджена

На деяких сайтах з'я-  
вилася інформація про  
те, що мотивом розправи  
над суддею Трофімовим  
та його родиною могли  
бути борги сина його  
дружини від першого  
шлюбу. Повідомляється,  
що вони буцімто переви-  
щували півмільйона до-  
ларів. Час дзвінка родича

вбитого в міліцію —  
13.00, а бачили його біля  
будинку судді о десятій  
ранку. Злочин було ско-  
єно, за даними криміна-  
лістів, між 8.30 і 10.30.

Керівник прес-центру  
ГУ МВС у Харківській  
області Наталя Захарова  
офіційно заявила, що  
харківська міліція не має

даних, які б підтверджу-  
вали цю версію.

На запитання про те,  
наскільки просунулося  
слідство в пошуку зло-  
чинців, у прес-центрі  
повідомили: нових да-  
них у цьому розслідуван-  
ні поки що немає.

**Микола КОСИЙ.**  
Харків.



### НАМ ПОВІДОМЛЯЮТЬ, ЩО...

## ...місцем притулку для жінки стала труна

У Краснодарі в напівзруй-  
нованому сараї одна житель-  
ка виявила труну й вирішила  
влаштувати там собі приту-  
лок. Її випадково побачив пе-  
рехожий і зателефонував до  
місцевої редакції: людина мо-  
же замерзнути, тому потрібно  
вжити заходів. Журналісти  
підняли на ноги екстрені  
служби, і незабаром до за-  
мерзаючої жінки виїхала  
«швидка допомога». Як пові-  
домила мешканка труни, їй  
27 років, батьки померли, а  
жити ніде. Труна привабила  
тим, що «тут її не знайдуть  
гвалтівники», яких вона дуже  
боїться. Залишати свій засні-  
жений притулок бездомна не  
збиралася. І все-таки за до-  
помогою працівників міліції її  
посадили в «швидку» і відпра-  
вили в санпропускник. Пізні-  
ше молодшу жінку направили  
до відділення для душевнох-  
ворих.

**Алла АНТИПОВА.**  
Луганська область.

## ...у Кіровограді відкрили центр оперативного реагування «Цунамі»

У рамках проекту вже вста-  
новлено 18 сучасних відеока-  
мер із 30-кратним збільшен-  
ням, що дозволитимуть опе-  
ративникам вести вуличне  
спостереження у найменших  
подробицях. Відеокамери  
розмістили на центральній  
площі та на вулицях міста.

Зображення із відеокамер  
у режимі реального часу над-  
ходить на 21 монітор, розта-  
шований у міськвідділі міліції,  
що дає змогу здійснювати ці-  
лодобовий контроль за кримі-  
ногенною ситуацією та опера-  
тивно реагувати на випадки  
правопорушень.

Аналогічні центри опера-  
тивного реагування на сьо-  
годні функціонують лише у  
великих містах України з ба-  
гатомільйонним населенням



— у Києві, Донецьку, Львові  
та Дніпропетровську.

**Петро МЕЛЬНИК.**

**На знімку: у центрі опера-  
тивного реагування «Цуна-  
мі».**

**Фото управління у справах пре-  
си та інформації ОДА.**

## ...струмом із вітру можна забезпечити цілу область

У селі Ботієво Приазов-  
ського району завершено  
монтаж усіх вітроустановок  
першої черги місцевої вітро-  
електростанції. Про грандіоз-  
ність споруд може сказати  
така характеристика: коли од-  
на із трьох лопатей «вітряка»  
перебуває у вертикальному  
положенні вгорі, то її кінчик  
сягає висоти 150 метрів.

Нині триває процес пуско-  
налагоджувальних робіт і під-  
ключення всіх вітрогенераторів  
до мережі. Нагадаємо, що  
перші установки були змонто-  
вані ще на початку осені. За-  
раз продовжується послідовне  
підключення всіх 30 агрегатів  
до об'єднаної енергосистеми  
України, і цей процес запла-  
новано завершити до кінця  
поточного року. Тоді Ботієв-  
ська ВЕС вийде на потужність  
у 90 МВт. Але й це — не ме-  
жа. З наступного року буді-  
вельники візьмуться за мон-  
таж 35 установок уже другої  
черги. Після цього сумарна  
потужність станції становити-  
ме 200 МВт. А це — забезпе-  
чення електроенергією з від-  
новлювальних, до речі, дже-  
рел, наприклад, 960 тисяч сі-  
мей. Тобто побутових споживачів  
щонайменше цілої Запо-  
різької області.

**Леонід СОСНИЦЬКИЙ.**  
Запорізька область.





# Сорок років наполегливо

## Сьогодні Торгово-промислова палата України

### Сергій СКРИПЧЕНКО:

# «Фортуна посміхається завзятим»

— Сергію Парфеновичу, ви стояли біля колиски головної неурядової торгово-промислової організації України. З чого усе починалося?

— Справді, мені пощастило на початку 70-х років минулого століття взяти участь у становленні Торгово-промислової палати УРСР. Це був 1974-й. Створена у грудні 1972 року організація робила перші кроки. Нелегкі кроки. Потрібно було практично з нуля налагоджувати науково-технічні зв'язки УРСР з іншими країнами, сприяти розвитку торгівлі, туризму. А штат колишнього республіканського відділення Всесоюзної торгової палати — лише кілька десятків фахівців. Ще не існувало, крім Харкова та Одеси, регіональних відділень, приміщення палати потребувало розширення. Про виставковий комплекс доводилося лиш мріяти. Доручення Ради Міністрів УРСР про будівництво у Києві павільйону для проведення великих іноземних виставок та готелю для обслуговуючого персоналу залишилися на папері. Профільні міністерства та Київський міськвиконком, котрим уряд адресував Постанову «Про Торгово-промислову палату Української РСР» та пов'язані з нею рішення, підійшли до цього без ентузіазму, формально.

— Тобто новонародженому самому потрібно було спинатися на ноги?

— Майже так. І давати собі раду. У 1974-му, крім Харківського та Одеського відділень палати, з'явилися струк-

нішньоекономічних зв'язків, поглиблювали контакти з міжнародними організаціями торгівлі та збуту. Організацію щороку відвідувало по 60—80 іноземних делегацій. З кожним візитом міцнів авторитет Торгово-промислової палати як у країні, так і за її межами.

— На мій погляд, це унікально. За сорок десятиліть палату очолює лише третій керівник! У чому секрет такої послідовності? Може б, у ТПП навчилися деякі політики?

— У кого є бажання — поділимося досвідом (посміхається). А якщо серйозно, то, вважаю, що будь-яка справа потребує системності, злагоженості і послідовності, про яку ви згадали. Мої попередники, з якими я працював, у яких я вчився, заклали міцну основу фундаментальної організації, яка називається Торгово-промисловою палатою України. Я і мої колеги з теплою згадуємо про Олександра Горденка та Олексія Михайличенка як про організаторів і натхненників українського палатівського руху. Ми пам'ятаємо, що значною мірою завдяки таланту і наполегливості Олексія Михайличенка 1994 року з'явився Указ Президента України «Про Торгово-промислову палату України», а 1997-го

#### ФАКТИ

\* При ТПП України працює Міжнародний комерційний арбітражний суд і Морська арбітражна комісія.

\* Для підвищення кваліфікації фахівців фінансового та фондового ринків працює Міжнародна академія фінансів та інвестицій.

\* На початку своєї діяльності палата надавала чотири види ділових послуг. Нині — понад 30.



Хліб-сіль учасникам засідання українсько-білоруської ділової ради.

турні підрозділи у Київській, Дніпропетровській та Львівській областях. У кожному обласному центрі діяли бюро товарної експертизи. То був надзвичайно важливий напрям роботи організації. Разом з тим, основні зусилля палата спрямовувала на розширення міжнародного співробітництва. Економічний потенціал України був дуже високим. У 1975 році республіка експортувала промислову і сільськогосподарську продукцію до ста країн. Керівництво палати, фахівці відділів, перекладачі поступово набиралися досвіду зов-

— аналогічний закон. Надзвичайно важливою віхою в історії палати стала Постанова Кабінету Міністрів України від 01.04.1999 року «Про підтримку діяльності торгово-промислових палат». Все це дало поштовх до стрімкого, всебічного поступу нашої організації.

— Сергію Парфеновичу, простежити сорокарічний шлях організації непросто. Тим паче порівняти палату-«першачка» і сучасну європейську «леді». А які зміни особисто ви вважаєте найзначущішими?

— Їх дуже багато. Та найголовнішим досягненням,

вважаю, є міцне і стабільне утвердження Торгово-промислової палати України як національного лідера у налагодженні мостів співробітництва між вітчизняними діловими колами та світовим економічним співтовариством. За чотири десятиліття наша організація провела тисячі зустрічей, конференцій і бізнес-форумів із зарубіжними партнерами, підписала сотні документів про співпрацю у галузі економіки і торгівлі, організувала масштабні виставкові заходи. ТПП України стала рівноправною і шанованою учасницею світової торгово-промислової, бізнесової спільноти.

— Незабаром, принаймні на це є надія, Євросоюз підпише угоду про асоціацію з Україною. Чи зміниться радіус діяльності палати на європейському просторі?

— Безперечно, він значно збільшиться. Ключовий аспект угоди про асоціацію — зона вільної торгівлі. Документ повноправно відкриває для вітчизняного підприємства велику кількість ринків, на яких буде представлено українські товари і послуги. Глибока і всеохопна міжнародна інтеграція сприятиме притоку вагомих зарубіжних інвестицій, поживленню бізнесових контактів. У роз-

#### ІЗ ДОСЬЄ «ГОЛОСУ УКРАЇНИ»

**Сергій Парфенович Скрипченко, президент Торгово-промислової палати України, академік Національної академії наук України, кавалер ордена «За заслуги» третього ступеня.**

**Народився у червні 1938 року на Київщині, ріс на Черкащині. Закінчив Київський політехнічний інститут. Працював інженером-технологом, інженером-конструктором на столичному заводі «Більшовик». Обирався депутатом районних рад Києва. Після закінчення Академії зовнішньої торгівлі (Москва) працював у торговельному представництві Міністерства зовнішньої торгівлі СРСР у Швейцарії.**

**3 грудня 1974 року працює в ТПП України: начальником відділу товарних експертиз, першим заступником голови президії ТПП УРСР, першим віце-президентом, президентом Торгово-промислової палати України. Очолював організацію українських експозицій-виставок у Бельгії, Німеччині, Югославії, Монголії та в інших країнах. Глибокий аналітик, стратег і тактик. За високий професіоналізм, мудрість, далекоглядність, помножені на людяність і відкритість, здобув щире повагу серед співвітчизників та зарубіжних партнерів.**

**С. Скрипченко — член Митно-тарифної ради України, співголова Польсько-Української Господарчої Палати, член правління Асоціації товарної нумерації «GS-1 Україна».**



ливіші європейські бізнесмени не чекають, поки Україна стане асоційованим членом ЄС, а вже сьогодні поспішають зайняти на її теренах місце під сонцем...

— Це закономірно. Бізнес — справа мобільна і прагматична. Наведу такий приклад. Цього року палата приймала представницьку делегацію підприємців з провінції Каталонія, провідного регіону національної економіки Іспанії. Лише у першому півріччі 2012 року товарообіг між Україною та Іспанією становив майже мільярд доларів. Порівняно з аналогічним періодом минулого року експорт збільшився майже на 30, імпорт — на 7 відсотків. Левова частка цих та інших промислово-торговельних операцій припадає на Каталонію. Однак, попри тісне співробітництво з українськими виробниками делегація з Барселони прибула до Києва вперше. Чому? Тому що в умовах фінансово-економічної кризи іспанська ділова спільнота шукає вигідніших умов виробництва своєї продукції, вивчає нові ринки збуту своїх товарів. На зустрічі у ТПП іспанці запропонували нашим підприємцям співпрацю у галузі енергетики і будівництва, сільського господарства і хімічної промисловості, транспортної інфраструктури і суднобудування. Іспанські компанії розглядають навіть можливість перенесення деяких своїх підприємств в Україну, зокрема, у галузі машинобудування.

— Цікаво. Нещодавно відомі французькі автомобілебудівні компанії заявили про перенесення своїх потужностей на територію Іспанії, а ті, у свою чергу, про «переселення» до нас...

— Такі реалії ринкової економіки, міжнародної кооперації праці. Бізнес буде успішним тоді, коли на одиницю виробленої продукції затратиться мінімум фізичних і фінансових ресурсів. Водночас — випущений з мінімальними затратами товар буде доступним для широких мас споживачів. Отже, якщо іспанці відкривають в Україні свій автозавод — таку інвестицію можна лише вітати. А вже з'являться нові робочі

місця, послуги, збільшаться надходження до бюджету, запрацює соціальне партнерство між виробником та органами місцевого самоврядування. Одне слово, від такої співпраці вииграють усі.

— Україні, як мовиться, на роду написано тісно співпрацювати із Заходом. А які перспективи розвитку економічних відносин з країнами Сходу?

— Вони масштабні. Нещодавно, наприклад, у ТПП України відбувся українсько-іракський бізнес-форум.

#### З ІСТОРІЇ ТПП УКРАЇНИ

*Торгово-промислову палату УРСР з 1970-го по 1987 рік очолював Олександр Горденко, колишній працівник Ради Міністрів України, інженер-механік-технолог за фахом.*

*Першим президентом ТПП України став Олексій Михайличенко, досвідчений господарник, економіст за фахом. Він керував палатою у 1987—2000 роках.*

*10 січня 2001 року на засіданні ради палати президентом ТПП України (на альтернативній основі) обрано Сергія Скрипченка.*

рум. Проводився він у рамках візиту до нашої країни групи підприємців з Іраку на чолі з президентом Федерації торгово-промислових палат цієї держави Джафаром Расулом аль-Граїрі за участі іракських дипломатів та представників українського бізнесу. Це вже друга зустріч такого представницького рівня, яка конкретизувала напрями співробітництва двох країн. Ірак як держава зі значними фінансовими ресурсами потребує фахівців з нафтогазової, транспортної, будівельної, електроенергетичної та інших галузей. Цій близькосхідній країні не вистачає будівельних матеріалів. Обсяги імпорту цементу в Ірак сягають понад 25 мільйонів тонн, виробів із металу — 3—3,5 мільйона тонн на рік. Зацікавилися наші партнери також агропромисловим потенціалом України, адже їхня країна — не сільськогосподарська й закуповує за кордоном зернові, цукор, продукти птахівництва тощо. Такі саме інтереси мають інші країни близькосхідного регіону, а також Азії. Лише цього року палата провела українсько-китайську та українсько-пакистанську ділові ради, виступила співорганіза-

тором та учасником бізнес-форумів у Дубаї (Об'єднані Арабські Емірати), Катарі. Взяла участь в українсько-індійському та українсько-польському бізнес-форумах, у Днях економіки у Мюнхені (ФРН), XII Міжнародному економічному форумі та IV Міжнародній контактній біржі «Бізнес-партнерство 2012» (Трускавець—Львів)...

— Цілий еверест подій, зустрічей, переговорів. Вони свідчать про те, що співробітники ТПП України працюють із самовіддачею й

досягають вагомих результатів.

— Фортуна посміхається завзятим, наполегливим, невтомним. Історія нашої організації підтверджує цей давній постулат. Торгово-промислова палата України здолала нелегкий шлях становлення, навчання, фахового гарту і прийшла до свого сорокаріччя потужною, високопрофесійною, впевненою у своїх силах.

— ... і молодію... — Авжеж. Ми пишаємося тим, що середній вік працівника торгово-промислових палат України становить 43,2 роки. Це чудовий сплав досвіду, молодості енергії та ентузіазму. З такою командою можна подолати будь-які вершини, будь-які виклики, які кидає нам діловий світ і бурхливе життя. Від імені президії ТПП України я вітаю усіх своїх колег, членів палати, наших друзів і партнерів, причетних до великої справи співробітництва і взаєморозуміння, з чудовою подією — сорокарічним ювілеєм Торгово-промислової палати України. Бажаю натхненного, сповненого радощами і щастям життя, міцного здоров'я, оптимізму, добробуту і злагоди у родині!

#### МІЖНАРОДНІ ЗВ'ЯЗКИ

ТПП України — член Міжнародної торгової палати, Асоціації торгово-промислових палат Європи.

ТПП України належить до Всесвітньої федерації палат, Ділової ради Чорноморського економічного співробітництва, Асоціації торгово-промислових палат Центральної європейської ініціативи.

Протягом 2011—2012 років ТПП України відвідало понад 200 іноземних делегацій з 75 країн.



# будуємо мости співробітництва відзначає свій ювілей

## Вони покращують діловий імідж нашої країни

*Про те, з якими здобутками та новими задумами прийшли до 40-річного ювілею національної Торгово-промислової палати регіональні ТПП, розповідають їх президенти.*

### Разом — через будь-який бар'єр

**Віталій Жмуренко (Дніпропетровськ):**

Нашу область по праву називають інвестиційними воротами Придніпров'я. Адже приблизно 17 відсотків прямих зарубіжних інвестицій у вітчизняну економіку (понад 8 мільярдів доларів), припадає на Дніпропетровщину. Інвестиційне агентство, що працює в регіоні, лише за перший рік своєї роботи сформувало портфель ділових пропозицій із 65 проектів вартістю 1,8 мільярда доларів.

Експозиції підприємств області увійшли до каталогів таких всесвітньовідомих комплексних виставок, як: Ганновер Мессе, Real Vienna та інших. В обласному центрі систематично проводить свої виїзні засідання Міжнародний Трейд-клуб.

ТПП скріпила відповідними угодами співпрацю з партнерами із Хорватії, окремих провінцій Китаю, регіонів Канади, штату Іллінойс (США). Загальна кількість угод про співробітництво перевищує 80.

Активно працюють представництва палати в Кривому Розі, Дніпродзержинську, Павлограді, Нікополі, Верхньодніпровську, Новомосковську. Дружний колектив Дніпропетровської ТПП самовіддано трудиться над комплексним розвитком економіки регіону та виходом Придніпров'я на світові ринки. Отримане у власність службове приміщення в діловому серці Дніпропетровська після його реконструкції та оснащення стало презентабельним бізнесовим центром усього міста. Наше гасло «Разом — через будь-який бар'єр».

### Інвестуєш у Донбас — інвестуєш у майбутнє

**Геннадій Чижиков (Донецьк):**

Торгово-промислова палата Донеччини репрезентує інтереси понад тисячі підприємств промисловості, аграрного сектору, торгівлі, науко-

вих, освітніх закладів, страхового та банківського сегментів економіки. Тому ми позиціонуємо себе як сучасну бізнес-асоціацію, яка консолідує навколо себе промисловий, науково-технічний та фінансовий потенціал регіону.

Палата має свої відділення в Артемівську, Горлівці, Маріуполі, Краматорську, Макіївці, Харківську. Подією національного значення вважаємо проведення щорічного Міжнародного економічного форуму «Відкритий Донбас», в якому беруть участь понад 300 представників посольств, консульств, акредитованих в Україні, іноземних бізнесових кіл.

Широкий резонанс і високий авторитет має також регіональний конкурс «Інвестуєш у Донбас — інвестуєш у майбутнє», який проводиться серед представників великого та малого бізнесу.

Наша палата в рамках угод про співробітництво, підписаних із 69 зарубіжними торгово-промисловими інституціями, реалізує спільні проекти та програми. У Донецьку відкрито Європейський офіс, українсько-китайський центр. При ТПП працює Міжнародний інститут підприємництва, випускається єдиний в області каталог підприємств «Малий бізнес Донбасу».

### Колиска Запорозької Січі запрошує

**Володимир Шамілов (Запоріжжя):**

Гордість нашого регіону — виставковий центр європейського зразка «Козак-Палац». Запорізька торгово-промислова палата відзначила в ньому новосілля 2009 року. Велична споруда загальною площею понад 9 тисяч квадратних метрів розрахована на одночасну демонстрацію експонатів майже 200 учасників виставкового заходу. Вона не має аналогів у південно-східному регіоні України.

Візитівкою нашої палати й усього запорізького краю є щорічний «Покровський ярмарок». Загального визнання набули серед ділових кіл країн СНД, Східної та Центральної Європи традиційні та спеціалізовані виставки «Маши-

нобудування. Металургія», «Литво», «Агротехсервіс», «Ювелірний світ» та інші.

Трудовий колектив регіональної ТПП нагороджено Почесною грамотою Кабміну України за вагомий внесок у забезпечення розвитку зовнішньоекономічної діяльності Запорізької області.

### Хлібом—сіллю вас зустрінемо

**Василь Гуменюк (Івано-Франківськ):**

Серед членів Прикарпатської торгово-промислової палати: Бурштинська теплова електростанція — експортер електроенергії в країни Центральної та Західної Європи, потужне підприємство з виробництва пального «Нафтохімік Прикарпаття», лідер у галузі будівельної індустрії — ПАТ «Івано-Франківськцемент», унікальна хуторна фабрика «Тисмениця» та багато інших підприємств, які формують позитивний імідж нашого чудового краю.

З метою ширшого ознайомлення з економічним, торговельним, культурним потенціалом Івано-Франківщини, наша палата відкрила свої представництва в Празі (Чехія), Кошице (Словаччина), Целле (Німеччина), Вроцлаві та Ополе (Польща), Москві. У березні минулого року з ініціатики ТПП відбувся українсько-чеський бізнес-форум, а у вересні — українсько-канадський, який проходив на базі відомого гірськолижного комплексу «Буковель». Учасниками останнього стали понад 400 представників різних країн. Усі вони висловили задоволення, що познайомилися з мальовничим краєм і гостинними людьми. На завершення бізнес-форуму відбулося підписання угоди про співпрацю між Канадсько-Українською палатою та Івано-Франківською ТПП.

### Маємо честь представляти столицю

**Микола Засульський (Київ):**

Статус столичної висуває до Київської торгово-промислової палати особливі вимоги та підвищену відповідальність. Усвідомлюючи це, наш колектив докладає максимум зусиль і творчого завзяття, щоб зустріч іноземних партнерів зі столицею української держави завжди була доброзичливою, приємною, конструктивною.

Про високий міжнародний авторитет столичної палати свідчить проведення у травні 2012 року міжнародний форум партнерських організацій із 14 країн. В авторитетному представницькому заході взяли участь 40 торгово-промислових палат і представників посольств в Україні.

Команда однодумців постійно працює над реалізацією інвестиційних та інноваційних пропозицій столичних підприємств, організацій та участю в національних та міжнародних ярмарках. За останні вісім років проведено вісім виставок-ярмарків, за п'ять років багато членів торгово-промислової палати побували в складі ділових місій у Бельгії, Угорщині, Німеччині, Словенії, Італії, Туреччині, Китаї, Норвегії, Японії та в багатьох інших країнах. Протягом 2010—2011 років організовано ділові поїздки шести українських делегацій до Малайзії. Під час останнього візиту укладено контракти на суму приблизно 9 мільйонів доларів. З 57 підприємствами організаціями підписано угоди про співробітництво.

Київська ТПП за кількістю підприємств-членів — найбільша серед регіональних

палат. Нині ми маємо 1030 ділових партнерів, з якими тісно спілкуємося, співпрацюємо, втілюємо в життя нові проекти, спрямовані на розвиток Києва та всієї України.

### «Східна брама» для співпраці завжди відчинена

**Сергій Кириченко (Луганськ):**

Кажуть, Луганщина першою в Україні зустрічає народження нового дня. Геополітичне розташування нашої області обумовлює головні напрямки діяльності регіональної торгово-промислової палати. Щорічну комплексну

волиннян — його відвідувачів і покупців.

Чималою популярністю користуються також ярмарки «Сучасний дім», «АгроРинок», «Лісова індустрія. Меблевий салон», «ПродЕкспо» та інші.

Рівненська ТПП підписала угоди про співпрацю з понад 20 міжнародними торгово-промисловими палатами, центрами, ярмарковими дирекціями. Серед них — Новосибірська та Астраханська (Росія), італійська, португальська, австрійська, таджицька, чеська, китайська, шведська та інші.

Гасло нашої організації: «Ми впевнено дивимося в майбутнє й відкриті для ді-

Щороку на Херсонщині відбувається Міжнародний екологічний форум «Чисте місто. Чиста ріка. Чиста планета», основна тема якого — турбота про стан трансформованої ріки Дніпро.

### Від серця — до серця

**Благодійна діяльність регіональних торгово-промислових палат.**

Київська ТПП надала фінансову допомогу на реставрацію 150-річного храму святого Георгія Побідоносця в селі Мизинівка Звенигородського району Черкаської області.



Президент України Віктор Янукович на бізнес-форумі в ТПП України.

виставку «Східні ворота України» занесено до переліку національних і міжнародних виставкових заходів.

Важливою подією не лише для ТПП, а й для обласного центру стало відкриття нової, презентабельної будівлі, яка дістала промовисту назву «Будинок підприємця».

У жовтні минулого року в

лового співробітництва» — щодня наповнюється новим змістом та урізноманітнюється сучасними формами роботи.

Найактивніших учасників нашої ділової спільноти палата нагороджує фірмовим пам'ятним символом «Бурштиновий Меркурій».

Запорізька ТПП випустила за власні кошти збірку «Симфонія козацького краю», що містить твори у виконанні Запорізького академічного симфонічного оркестру.

Сумська ТПП підтримує спортивний клуб олімпійського чемпіона Володимира Голубничого та школу-інтернат для дітей-інвалідів. За фінансової допомоги палати при Свято-Іллінській церкві організовують благодійні обіди для малозабезпечених громадян.

Черкаська ТПП опублікувала науково-документальну книгу «Стежинами великого Тараса», а також постійно підтримує вихованців Черкаської спеціалізованої школи-інтернату та підопічних Чехівського психоневрологічного інтернату.

Донецька ТПП фінансує два дошкільні заклади розвитку дитини в Краматорську, підтримує діяльність обласної федерації екологічного туризму, щороку організовує виставки робіт юних художників «Мистецтво Донбасу. Великодній вернісаж».

### А загалом...

*Можна ще багато розповісти про численні ділові, благодійні та меценатські проекти торгово-промислових палат. Адже в кожній — специфіка свого краю, кожна має свою фірмову родзинку. А загалом, у повсякденній, різнобічній і активній роботі, регіональні палати об'єднані однією спільною метою — творити позитивний імідж своєї області, всієї держави. Це і є той міцний фундамент, на якому будеться напологлива, енергійна й творча діяльність Торгово-промислової палати України.*

Розворот підготувала  
Лілія ТИТАРЕНКО.

Фото надані прес-службою  
ТПП України.



Будівля ТПП України.



У Київській області зареєстровано найвищий показник захворюваності на грип та ГРВІ — 70,5. У Києві — приблизно 68, тоді як у середньому по Україні — 43,8. Найменший показник захворюваності зафіксували в Харківській області — 17,9 хворих на 10 тисяч населення, повідомляє УНН



Надзвичайно сильний шторм бушує на Азовському морі. Триметрові хвилі «накрили» єдину автотрасу, що з'єднує Арабатську стрілку з Генічеським районом. Стихія відрізала від «великої землі» чотири тисячі мешканців сіл Стрілкове, Щасливцеве, Генірка та Приозерне на курорті у Херсонській області, передає наш власкор Сергій ЯНОВСЬКИЙ

# Кордон не тільки розмежовує, а й зближує

МИТНИЦЯ

Інтерв'ю газеті «Голос України» начальника Чопської митниці Олександра ПОХИЛЬКА і начальника Митного управління м. Міхаловце (Словаччина) Мілана КАЧУРИКА.

## Реконструкція — крок уперед

Кореспондент: — Очевидно, варто розпочати нашу розмову з констатації того факту, що міжнародний контрольно-пропускний пункт «Ужгород — Вишне Німецьке» — найбільша і найжвавіша точка перетину кордону на крайньому заході України і крайньому сході Словаччини.

Але, зважаючи на подальше зростання і розширення економічних і культурних зв'язків між двома нашими слов'янськими державами, зокрема, а також сходом і заходом Європи загалом, митний перехід «Ужгород» (принаймні це вже відчувається з українського боку) явно потребує оновлення. Думаю, словацька сторона з цим погоджується, оскільки заплановане підписання спільної угоди про реконструкцію із залученням коштів Євросоюзу.

Яким має бути це оновлення і як воно вплине на роботу митних органів обох країн?

О. Похилько: — Хочу спочатку наголосити: міжнародний автомобільний пункт пропуску «Ужгород» розташований у транспортному коридорі №5, що з'єднує країни — члени Євросоюзу з нашою та іншими східними державами на транзитному шляху Трієст—Любляна—Будапешт—Братислава—Львів—Київ, і сюди спрямовується значна кількість насамперед вантажних перевезень. Вони з року в рік стають інтенсивнішими.

Значущість пункту пропуску «Ужгород» важко переоцінити, його було внесено до інвестиційного проекту реконструкції Програми прикордонного співробітництва TACIS. У грудні 2007 року введено в експлуатацію першу чергу комплексу з митного оформлення вантажного транспорту. Будівництво здійснювалось за рахунок коштів ЄС, вартість становила понад три мільйони євро.

А встановлена сучасна техніка — сканери й відеокамери — дає змогу ретельніше виявляти порушення митних правил. Одне слово, працювати-мемо цілком по-європейськи. Слід зазначити, що Чопська митниця до цього готова.

М. Качурик: — Я хотів би доповнити свого ук-

раїнського колегу, оскільки ми таке вже мали. Після реконструкції спільного митно-прикордонного переходу словацькою стороною кілька років тому ми підвищили комфорт і безперервність оформлення завдяки відокремленню і безпосередньому стикуванню смуг руху на напрямку вантажних перевезень. До того потоки вантажних і пасажирських перевезень перетинались у вузькому ліккоподібному місці на державному кордоні. До прикладу, раніше одна смуга безпосередньо на кордоні слугувала для в'їзду і виїзду всіх вантажівок. Після реконструкції маємо по дві смуги руху. Це означає, що вантажний автомобіль, який оформлений колегами на українській стороні, тією ж смугою прибуває для оформлення і на словацький бік. У такий спосіб транспорт має можливість прямо і безперервно перетинати кордон.

На словацькій стороні перед приєднанням Словаччини до Шенгенської угоди була проведена реконструкція головної будови прикордонного переходу і частини паса-

жирського колегу, оскільки ми таке вже мали. Після реконструкції спільного митно-прикордонного переходу словацькою стороною кілька років тому ми підвищили комфорт і безперервність оформлення завдяки відокремленню і безпосередньому стикуванню смуг руху на напрямку вантажних перевезень. До того потоки вантажних і пасажирських перевезень перетинались у вузькому ліккоподібному місці на державному кордоні. До прикладу, раніше одна смуга безпосередньо на кордоні слугувала для в'їзду і виїзду всіх вантажівок. Після реконструкції маємо по дві смуги руху. Це означає, що вантажний автомобіль, який оформлений колегами на українській стороні, тією ж смугою прибуває для оформлення і на словацький бік. У такий спосіб транспорт має можливість прямо і безперервно перетинати кордон.

На словацькій стороні перед приєднанням Словаччини до Шенгенської угоди була проведена реконструкція головної будови прикордонного переходу і частини паса-

## ФАКТ

**За 11 місяців Чопська митниця переказала до казни 1,3 млрд. грн., із яких 98% спрямовано до бюджету області. Нині на 66% здійснюється митне оформлення товарів із використанням процедури електронного декларування. Такий показник свідчить, що суб'єкти ЗЕД добре сприймають реформи митної системи та готові співпрацювати з митницею чесно і прозоро. До речі, сьогодні Чопська митниця у першій трійці лідерів серед митних органів із запровадження системи електронного декларування.**

жирського напрямку у такий спосіб, щоб вони відповідали вимогам щодо охорони і безпеки зовнішнього кордону відповідно до шенгенських критеріїв. Ця реконструкція однак не заціпала продовження смуг руху на українській стороні. Сьогодні картина виглядає так: попри те, що безпосередньо на прикордонному переході на в'їзді й виїзді з нашої Республіки є п'ять смуг руху, однак у місці перетину кордону на виїзді всі смуги сходяться в одну, а на в'їзді розширюються до п'яти смуг із двох, бо побудована на українській стороні дорожка на короткій ділянці в безпосередній близь-

Оскільки мета цієї фінансово емкої реконструкції — сприяти розширенню транскордонної співпраці на континенті і зрештою усім — і мандрівникам з Європи, і контролюючим органам обох наших держав, то й вибрано таку форму проекту в рамках Програми транскордонного співробітництва ENPI «Угорщина—Словаччина—Румунія—Україна 2007—2013». Його фінансуватимуть за рахунок структурних фондів Європейського Союзу.

## Інформація збагачує і приносить позитив

— Знаю, що ви — обидва керівники митниць — у постійному телефонному режимі спілкування. Наскільки це додає в роботу, крім так необхідного оперативного обміну службовою інформацією?

О. Похилько: — Робочі стосунки керівників митниць приносять позитив насамперед тим людям, які перетинають кордон... Питання черг обговорюємо часто. Реакція — миттєва. З вантажівками, особливо під кінець року, коли закінчується термін дії дозволів через Польщу в ро-



Олександр Похилько і Мілан Качурик (ліворуч) під час прес-конференції.

сійських і білоруських водіїв і вони їдуть нашою територією через Словаччину, також немало проблем. І їх слід вирішувати, а не затягувати, аби не створювалися кілометрові черги.

Співпрацюємо зі словацькими колегами на рівні, який має існувати в такій відповідальній міждержавній роботі. Розмовляємо, образно кажучи, однією мовою. Це, повинен наголосити, серйозний стримуючий фактор для порушників.

М. Качурик: — Цілком згоден з Олександром. У світі вільного пересування осіб, товарів і послуг із розвинутими інформаційними технологіями швидкість та ефективність у взаємній комунікації між контролюючими органами по обидва боки кордону є кочне необхідні.

Аби запобігати протиправній діяльності, важливо не тільки йти в ногу з «тією» стороною, а й мусимо бути на крок попереду, щоб своєчасними і дієвими заходами попередити злі протиправні наміри. Діє правило необхідності взаємно обмінюватися інформацією. Це збагачує і приносить позитив у робочі та особисті стосунки і завжди йде на користь справи.

— Цей рік ще тісніше здружив, будемо вважати, словацьких і українських інспекторів митниць і такою неординарною подією, як Євро-2012...

О. Похилько: — Чемпіонат Європи з футболу, який проводився в Україні та Польщі, — подія справді приємна, але й відповідальна. Тим паче, для таких служб, як прикордонна й митна. Я радий, що все загалом у країні й, зокрема, в нас пройшло добре — іншого годі було й очікувати. А підготовка й проведення Євро-2012 дали нам можливість установити ще тісніші контакти з колегами зі Словаччини, Угорщини та Румунії. Щотижневі зустрічі підняли наші відносини на новий щабель. Беремо за приклад накопичений тоді досвід надалі, коли любители зимового відпочинку й модного нині катання на лижах їдуть до Сло-

ваччини й Польщі або й далі — в Альпи. Зокрема, створюємо додаткові коридори, окремі смуги руху. Хочу сказати, що немала кількість людей перетинає кордон із цією метою. Зростає число й тих, хто подорожує на автомобілях містами різдвяної Європи або зустрічають Новий рік у родичів чи знайомих. Світ змінюється — мандрують наші, але їдуть і до нас. І це приємно. Українці — народ гостинний і привітний. Наші інспектори готові сприяти такому обміну.

М. Качурик: — Я дуже радий, що цю міжнародну спортивну подію року можемо і з погляду митних органів оцінити позитивно, а також такою, з якою вдалося добре впоратися. Усі підрозділи, що здійснюють діяльність по обидва боки кордону, доклали максимум зусиль, щоб забезпечити футбольним уболівальникам, котрі дотримувалися правил і подорожували на матчі, безперешкодний перетин кордону. Попередня ґрунтовна підготовка, взаємна координація дій і обмін інформацією принесли свої плоди, а тому сьогодні можемо констатувати: протягом усього періоду проведення чемпіонату ми не зафіксували жодних недоліків під час несення служби як щодо попередження черг, так і скарг із боку подорожуючої громадськості. Позитивний досвід буде нами використаний у подальших зимових чи літніх туристичних сезонах.

## Зміни, наближені до європейських норм

— В Україні триває реформування Держмитслужби, з червня почав діяти новий Митний кодекс, статті якого максимально наближені до європейських норм і стандартів. Як згідно з новими нормами працюється нашим митникам і чи відчуваються певні зміни нашими сусідами?

О. Похилько: — Авжеж, з 1 червня митні органи України працюють за новим митним законодавством.

Завдяки цим реформам значно прискорено

процес митного оформлення та контролю і для підприємств, і для громадян. Найважливіші нововведення: встановлено чіткі часові рамки оформлення, суттєво зменшено кількість митних оглядів вантажів, запроваджено процедуру електронного декларування товарів (електронний документообіг між митницею та підприємствами). Такі заходи значно збільшують товарообіг і створюють привабливі умови для залучення інвестицій на Закарпатті.

На 2013 рік Держмитслужбою України розроблено стратегію «Чистий бізнес — чесні податки». В основі реалізації цієї концепції з боку підприємств — чесне декларування і сплата платежів у повному обсязі, з боку митників — довіра, відсутність упередженості, стягнення платежів виключно згідно із законодавством.

М. Качурик: — Законодавство, порядок дій митних органів в обох країнах мають свою специфіку. Кожен інспектор керується правилами, які діють у рамках даної країни і вимагають їх дотримання з боку подорожуючих і декларантів. Це обов'язок митника. Зближення правил обох сторін — позитив, оскільки зменшуються митні перепони, а це сприяє прискоренню оформлення, адже наперед відомий порядок здійснення тих чи інших формальностей. Також позитив — взаємна поінформованість обох сторін про зміни в митних правилах, як було, наприклад, перед Євро-2012, коли і ми інформували людей про зміни в митному законодавстві України, щоб подорожуюча громадськість могла вчасно до них підготуватися.

— Із цієї відвертої розмови випливає, що кордон не тільки розмежовує, а й зближує нас. Гдається, не за горами той час, коли митники двох країн проводитимуть інспектування спільно.

Вів розмову Василь НИТКА.  
Ужгород—Міхаловце.  
Фото автора.



НАМ ПОВІДОМЛЯЮТЬ, ЩО...

# 86–річний ветеран просить владу показати, що вона... таки є

## ЗА ЛИСТОМ ЧИТАЧА

*Учасник Маньчжурського походу Радянської армії 1945 року намагається відбити трирічну рейдерську, на його думку, атаку. На жаль, лише під співчутливими поглядами усіх тих, хто мав би йому, згідно з посадовими обов'язками, допомогти...*

Як відомо, ми живемо в правовій державі, а тому кожен із нас має права. А щоб реалізація цих прав, не доведи Господи, не зашкодила комусь іншому, хто теж на щось розраховує, існує ціла система організацій із просто повноваженнями, повноваженнями високими, і ледь не надзвичайними повноваженнями. І в разі, якщо хтось переступає через ближнього (читай: через закон), то його відразу зупиняють усіма знову ж таки законними способами.

У будь-якому разі, так має бути... Бо інакше жити доведеться за законами джунглів, де діє право найсильнішого. У народі — тому, що скаже як зав'яже, — згаданий закон формулюється інакше: правий той, у кого більше прав...

## Необачність по-запорізьки

Ось до редакції звернувся Микола Григорович Маляр (на знімку), учасник бойових дій. Ще 19-річним він із-під Берліна потрапив на нову війну — з Японією, де брав участь у легендарному Маньчжурському поході Радянської армії. Потім якийсь час працював на Китайсько-Східній залізниці (відоміша її російська аббревіатура — КВЖД). Ще пізніше переселився ближче до дому, де став начальником залізничної станції, начальником відділу у відділенні Придніпровської залізниці, а потім його «засватали» на Запорізький абразивний комбінат. Тут він зробив серйозну кар'єру, ставши одним із керівників підприємства.

Ще 1988 року за ініціативи комбінату було створено підприємство ТОВ «Супутник», яке взялося за переробку відходів абразивного виробництва. Ініціатива в межах колишнього союзного Міністерства верстатобудівної та інструментальної промисловості була визнана кращою в галузі й рекомендована до впровадження на інших підприємствах. «Супутник» очолив Микола Маляр, він і доповідав про особливості впровадження нових методів господарювання на представницькій нараді в Москві...

А потім почалися приватизаційні процеси, і, зрештою, у комбінаті з'явилися свої власники, а Маляр не лише зберіг своє початкове виробництво, а й дещо його розширив. Він докупив уже на той час занедбану територію колишньої дільниці озеленення (без неї на абразивному виробництві обійтися) і перетворив її на справжню оазу.

Минав час, відносини керівництва абра-

зивного комбінату й «Супутника» були якщо не дружніми, то цілком коректними. Микола Григорович виконував навіть обов'язки радника голови правління на громадських засадах. І ось уже наприкінці 2000-х вирішив він показати і свою оазу, і виробництво новому керівникові комбінату. Гостю все сподобалося. Щоправда, наступного ж дня, як стверджує Микола Маляр, йому зателефонував невідомий і відкритим текстом заявив: «Напевне, ми відберемо у вас це підприємство...».

Зазвичай у класичних «рейдерських» фільмах товариші журналісти необачно розповідають про успіхи якоїсь компанії, і вже з цього розкручується сюжет. З'являються спортивної статури хлопці з бейсбольними битками, чи, що ще страшніше, з адвокатами, і ось вам трилер, від якого холоде кров у жилах... У Запоріжжі все теж почалося з необачності — у сучасних умовах небажано показувати комусь доглянуту територію. Однак далі сюжет збився на комедію, але від того, зокрема Микола Маляр, аж ніяк не легше. Комедія ця — «Діамантова рука» з її безсмертним домоправом у виконанні Нонни Мордюкової: «А якщо не братимуть — відключимо газ!». Цього разу не віддавали, тому відключили електроенергію. Під відеокамерами електрики комбінату обрізали дроту — і справі кінець.

## Де та правда?

Микола Маляр почав шукати правди. Усього 65 кіловат, які за угодою мало постачати «Запоріжжяобленерго» (й отри-

району): «У травні поточного року прийнято рішення про закриття кримінальної справи на підставі п. 2. ст. 6 КПК України. Після чого досудове слідство в справі зупинено до встановлення особи, яка його вчинила».

Люди, які начиталися детективів, чомусь упевнені, що саме органи слідства займаються «встановленням особи, яка вчинила злочин», але виявляється, що вони серйозно помиляються. Значить, немає сьогодні тих, хто встановлює згадану особу навіть за наявності чіткого відео й безлічі свідків.

## Вибіркова турбота

До речі, запорізька влада — одна із всеукраїнських рекордсменок з питань турботи про ветеранів війни. Ні, з квартирами навіть для інвалідів І групи не все гаразд, як і з латанням дахів, а от із червоними прапорами чи портретами Сталіна 9 травня та ста грамами «наркомівських» — то тут повний порядок. Однак коли вся турбота відбувається значною мірою за бюджетний коштів, то виходить, що його потрібно якось наповнювати. І тут, як то кажуть, курочка по зернятку клює.

**У кожному своєму листі ветеран бойових дій Микола Григорович Маляр уперто нагадує: простій підприємства призвів до недоотримання міським бюджетом 200 тисяч гривень, потім 300 тисяч, а зараз ця сума сягнула позначки в 700 тисяч гривень. Може й небагато, за мірками потужних запорізьких підприємств, але це, як каже Микола Маляр, річний бюджет, зокрема, такої поважної установи як прокуратура Шевченківського району міста Запоріжжя.**

Усе ж таки не можна сказати, що влада повністю відсторонилася від господарського конфлікту Запорізького абразивного комбінату й «Супутника». Як ми вже згадували, проведено кілька представницьких нарад за участю двох перших заступників голови Запорізької облдержадміністрації (під час каденції різних команд вони на Запоріжжі напрочуд часто змінюють один одного) і одного просто заступника. В останньому випадку рішення наради й заява високопосадовця обласного рівня були прокоментовані заводською багатотиражною фразою, які ми не можемо повторити тут з огляду на високі моральні принципи наших читачів. Але навіть після цього все закінчилося так, як завжди. Тобто нічим.

Хоча ж чому нічим?! Райвідділ міліції якось навіть активізував розслідування. Зокрема, виславши на «Супутник» перелік з 36 питань, щоб з'ясувати: а в нього самого все законно? А може все ж знайдеться якась зачіпка, щоб «до чужого рота приставити ворота»? І тоді наскільки спокійнішим стане районне життя!

Довелося звертатися до начальника ГУ МВС у Запорізькій області...

У вересні 2012 року в справу втрутилася вже РНБО України, після чого Генеральна прокуратура скасувала згадану нами вище постанову про закриття кримінальної справи. Щоправда, і після цього особливих сподівань, що хтось таки «встановить особу, яка скоїла злочин» не виникало. Особливо в ситуації, коли аж троє міліційних слідчих, вдало й своєчасно міняючи один одного, так і не зуміли протягом понад двох років розкусити цей міцний горішок.

А тим часом «Супутник», який так і не здався, а запрацював від китайського електрогенератора потужністю 5 кіловат, позбавили ще й права закупівлі відходів абразивного виробництва. А щоб «закріпити успіх», всі листи, які ТОВ «Супутник» надсилає з пропозиціями на комбінат — через пошту чи службу доставки, повертають як «такі, що не знайшли адресата». Іншими словами, блокада, й уже не лише енергетична, триває й нині. І сьогодні ТОВ «Супутник» живе радше на папері. Чим дуже дивує всіх місцевих і немісцевих «глядачів». Особливо тих, у кого є повноваження, вислуга років і перспективи непоганої пенсії в майбутньому. Вони, звичайно, і собі б поцікавилися, як виживає малий і впертий бізнес, але, напевне, не царська то справа...

Леонід СОСНИЦЬКИЙ.

Запоріжжя.

Фото Володимира ШЕРЕМЕТА.

## ...ціна людського життя — 20 гривень

Кілька сотень осіб минулої суботи пікетували прокуратуру Маріуполя. На акцію протесту людей вивела трагедія, що сталася в нічному клубі «Арка», розташованому в центрі міста. Там на початку грудня двоє відвідувачів у стані алкогольного сп'яніння розпочали стрілянину із травматичної зброї. Було поранено співробітника закладу та ще одного відвідувача, який згодом помер на операційному столі. Працівника клубу госпіталізовано. Як з'ясувалося пізніше, приводом для конфлікту стала відмова гостей сплатити за вхідні квитки по 20 гривень.

За підозрою в скоєнні злочину затримано двох 21-річних непрацюючих мешканців міста. Суд виніс постанову про їх утримання під вартою, хоча захист наполягав на домашньому арешті. За повідомленням міського управління міліції, з місця події вилучено гільзи та запис із камер відеоспостереження, завдяки чому й вдалося встановити особи нападників. Орієнтування швидко довели до нарядів ДАІ, митних і прикордонних постів. Крім того, працівники міліції перевіряли всіх пацієнтів приймальних відділень медичних закладів, оскільки надійшла інформація про те, що один із нападників постраждав під час бійки. Саме в лікарні молодиків і затримали співробітники карного розшуку.

Під час проведення слідчих дій було встановлено місцезнаходження пістолета. Його зловмисники сховали в одному з житлових дворів. У міліції повідомляють, що фігуранти співпрацюють зі слідством неохоче. Правоохоронці сподіваються на очевидців, які дадуть свідчення, адже під час інциденту у фойє нічного клубу перебувало чимало людей. У справі також призначено низку експертиз. Учасники мітингу зажадали від прокуратури й міліції забезпечити об'єктивне розслідування. Стурбованість громадськості викликала тим, що один із заарештованих є родичем впливового в місті підприємця І, на думку протестувальників, може уникнути відповідальності.

Ліна КУЩ,  
Леонід ВАСИЛЕНКО.  
Маріуполь.

## ...розпочався переділ сфер впливу

Під Ровеньками знову пожежа й знову горіло вугільне виробництво. Поруч із селищем Кленовим у степу вогонь охопив надшахтну будівлю приватного підприємства, яке працювало нелегально. Пожежу ліквідували протягом півгодини.

За словами начальника Ровеньківського відділу управління МНС у Луганській області Віталія Романенка, горіла дерев'яна надшахтна будівля, у якій була лебідка. Постраждалих немає. За словами очевидців, підприємство не працювало вже два дні з невідомої причини. Попередніх версій загоряння кілька. Це може бути закорочення електроустаткування, неправильна експлуатація саморобних електромоторів. Версію підпалу співробітники МНС, які гасили пожежу, не підтримують.

Деякі спостерігачі схильні вважати, що пожежа на приватній шахті та на збагачувальній фабриці «Дар'івська», поблизу Ровеньків, яка сталася за два дні до цього, а також пожежа на ПП «Рудник» у вересні — ланки одного ланцюга. Не виключено, що у вугільному бізнесі розпочався переділ сфер впливу.

Алла АНТИПОВА.  
Луганська область.

## Уточнення

У «Голосі України» за 20 грудня (стор. 11) у підпис під фото до статті «Справедливе правосуддя для громадянина» не з вини редакції вкралася помилка.

Слід читати: «Засідання членів Комісії (зліва направо): проф. О.А. Фісун, секретар Комісії член-кореспондент Національної академії правових наук України Ю.Г. Барабаш, проф. А.О. Селіванов, віце-президент Асоціації народних депутатів України О.Л. Барабаш».

А от із червоними прапорами чи портретами Сталіна — то тут повний порядок



# Батькова Слава

*Мій батько — Королук Олександр Григорович — отримав заслужену бойову нагороду: орден Слави третього ступеня — майже через 68 років. Його вручили 13 грудня цього року в Пульміській середній школі, в якій він пропрацював з перервами без малого сорок років.*

*Він повернувся з війни з трьома медалями — «За перемогу над Німеччиною», «За перемогу над Японією» і «XXX років РСЧА».*

*Якось у дитинстві я його запитав:*

*— А інших нагород ти не мав?*

*Батько спокійно відповів, що його представляли до якоїсь нагороди, але...*

*На початку лютого цього року моєму синові скинули адресу сайту, створеного міністерством оборони Російської Федерації, на якому можна знайти тих, хто був нагороджений орденами і медалями у другій світовій війні. Подякуємо їм, бо завдяки сайту нам вдалося встановити, що батько був нагороджений орденом Слави третього ступеня — першою відзнакою найвищої солдатської нагороди. Кавалери трьох орденів Слави прирівнювалися до Героя Радянського Союзу. Проте, на відміну від них, ні пільг таких, ні почесностей не мали.*

## «Вшистко єдно, малий, — война...»

Війна для мого батька розпочалася насправді, як і для багатьох жителів Західної України, що входила до складу тодішньої Польщі, 1 вересня 1939 року.

Того дня батько повів дрова, як він сам сказав, сухостій, на продаж у містечко Влодаву. Поляк за дрова заплатив більш як завжди, — три злотих — і сказав:

— Вшистко єдно, малий, — война...

Потім іще раз він почув, що розпочалася війна, коли переїжджав через Західний Буг. Однак, що таке війна, дитина (а батько був дитиною, хоча мав чотирнадцять років) не розуміла...

Потім він бачив, як у їхнє село Кам'янку, в якому сьогодні із 79 дворів залишилося заселеними заледве близько тридцяти, ввійшли, точніше, в'їхали на двох бронемашинах, німці. Німецькі солдати під час нетривалого квартирування у селі переночували й наступного дня повернулися за Буг, стверджували, що Гітлер і Сталін об'єдналися, і тепер усе буде «гут, зер гут»...

Того дня, коли німці повернулися за Буг, діти, серед яких був і мій батько, спробували зняти камери з шин із автобуса, що стояв спорожнілий на півдорозі до села Піща. З них, за словами батька, виходили добрі «шпроци», тобто рогатки.

А потім прийшли радянські війська. Щоправда, старі дядьки, коли побачили, як у Червоній Армії воли тягнуть гармати, похитали головами і дійшли висновку, що тут щось не те.

22 червня 1941 року, а це була неділя, дівтора із Кам'янки пішла по хліб до Томашівки. Це була залізнична станція, відділена Західним Бугом від міста Влодава. Але дійшли, як каже батько, лише до ковбані (так називали чи то природний, чи то викопаний ставок) — приблизно за півкілометра від хати, у якій він народився. Світило сонце й ніщо не віщувало лиха. А біля ковбані дівтора побачила над дорогою літак, який літав то в бік Піщі, де квартирував батальйон радянських військ, у якому були і мобілізовані місцеві жителі, то назад. Отож дядьки сказали дівторі:

— Вертайтеся, бо то, мабуть, війна...

Наступного дня у Кам'янку знову ввійшли німецькі солдати, точніше, — їхня розвідка. На них ледве не напорилися прикордонники, які пробували проскочити до сусіднього села Пулемець. Однак селяни попередили їх — і зелені кашкети на конях щезли в лісі, де прив'язали своїх чотиринюгх друзів до дерев. Один чи два (батько вже не пам'ятає) здолих, а один перегриз сосну і прийшов до Кам'янки.

Батько виходив його, бо домашнього коня разом із підводою мобілізували в армію.

Потім було життя в окупації. А зиму із 1943-го на 44-й батько, як і решта земляків, провів у землянці, викопаній у піщаних ґряді на ілнику. (Так місцеві жителі називають урочище поблизу Острів'янського озера.) Бо там росте чимало ялин.

Як пояснює він сам, доки не з'явилися загони повстанської армії, на село двічі чи тричі налітали із Білорусії партизани і забирали все. Отож після того, як у сусідньому селі

з'явився загін УПА, напади партизанів припинилися. Сутичок між ними майже не було. Лише один раз в Острів'ї партизани перетнулися з упівцями, і відбулася коротка перестрілка, під час якої вбили одного місцевого жителя, а іншого захопили в полон.

У липні радянські війська визволили Кам'янку, а 9 серпня 1944 року батька призвали в діючу армію.

Разом з ним пішли на війну ще п'ятнадцять односельців. Після того, як переночували в Шацьку, їх повели на Любомль. Пішки пройшли 32 кіло-

розповідає, що тоді зустрілися і з бійцями чехословацького корпусу генерала Свободи, і їх завидки брали від того, як годували чехів, — і супи, й консерви. А радянським солдатам дадуть якоїсь баланди і... вперед.

Перед наближенням фронту вишикували новобранців і запитують:

— Хворі є?

Вийшов один, увесь жовтий, худощий, і каже, що хворий на туберкульоз.

— Там вилікують. Ще хто? Виходить інший і говорить, що не чує нічого.

— Там вуха прочистять.

А тому, хто поскаржився

світову, розказували їм, молодим, як себе поводити на передовій.

Можливо, це і дозволило йому вижити, а, скоріше за все, Бог змилостився над батьком і бабусею. Уже в перший день батькові довелося в горах кілька разів рити собі окоп. Пережити артналіт, постояти на посту, загубити кілька разів карабін. На його очах убило командира роти.

Однак найбільше йому запам'яталося, коли під час наступу вони, троє односельців, залягли на віддалі 5—7 метрів один від одного. Батько, Петро Яковініч і Кость Корінь.

Петро сказав батькові: — Лексендре, ти назад одлізь, бо снаряд який упаде, вб'є, і дома ніхто не скаже.

Батько потихеньку почав відповзати, коли Кость оглядається і говорить:

— Петра вже немає...

І тут з'явилися німці. Звідки? Батько й досі не може зрозуміти.

Отак на третій день перебування на передовій він потрапив у полон, а бабусі прийшла похоронка. Майбутній чоловік батькової тітки —

хопили по дорозі — Івана Озимка і Василя Зайця. Можна багато розповідати про перебування батька в партизанському загоні, який дислокувався в селі Завада...

19 листопада 1944 року німці зайняли село Завада і замкнули кільце довкола партизанського з'єднання.

Кілька днів проривали партизани вороже кільце. І такі прорвали. Щоправда, зі значними втратами. А, з іншого боку, — пощастило, що вистачило глузду радянським армійським командирам не відкрити гарматний вогонь по партизанах, які проривалися їм назустріч із ворожого оточення. Як розповідає батько, солдати їм сказали: добре, що повідомили, хто йде, а то б наробили м'яса...

Сталася ця пам'ятна подія уже 24 листопада. А за кілька днів з'єднання розформували і партизанів зарахували до 113 запасного полку, в якому протримали усіх до 29 грудня. Тобто місяць.

— Усіх перевіряв СМЕРШ. Кожного викликали, розпитували, як ти потрапив у загін, звідки,



рошок. В нього добавляли 3—4 ложки води, розминали і клали за пазуху. Грів такий пакет до двох діб.

Боїв, як таких, не було, лише перестрілки.

— Вистрілю разів п'ять, ствол гарячий, візьмусь за нього руками, тепло, — розповідає батько.

І так тривало до 15 січня, доки усі фронти від Чорного до Балтійського морів не перейшли в наступ. У перший день частина, в якій був батько, дійшла до Пряшева. А наступного дня її перекинули в Ліманову (Польща). З боями то за якусь гору, то за якийсь населений пункт дійшли до містечка Жівець. І тут, пригадує батько, товклися кожен день. В один із них німці пішли в наступ, під час якого батько поклав більше десятка ворожих солдатів. Командир роти під вогнем противника побіг і перерахував трупи. І сказав батькові:

— Будеш нагороджений!

**Після того бою батька призначили командиром відділення. Але невдовго довелося йому повоювати. Бо під час наступу, коли вдалося увірватися у ворожі траншеї, загинуло багато солдатів, чимало було пораних, і довелося відступати до своїх позицій. Тоді-то й рвонула поряд міна і поранила батька в руку.**

І хоча госпіталь знаходився у 3—4 кілометрах від передової, війна для батька фактично закінчилася. Йому зробили одну операцію, а потім — другу. Друга виявилася трохи невдалою, рана почала загнивати і її довелося довго чистити й лікувати. Хоча госпіталь мандрував за діючими військами. І Польщею, і Словаччиною, і Чехією. До речі, повторну операцію робили вже під Прагою, коли Перша гвардійська армія пішла на допомогу повсталій Празі.

Звідти батько потрапив спершу у Краків, потім у Катовіце, звідки пішки помандрував до Львова. Переночували в Зимних водах біля міста Лева і в районі села Куликів, на думку батька, він був зарахований не у свою попередню частину, а в 71-шу стрілецьку бригаду, з якою він помандрував на війну з Японією. Щоправда, воювати йому не довелося, допоки їхню частину довели на Далекий Схід, друга світова закінчилася. Але іще чотири роки батько служив на Чукотці, доки через хворобу його не комісували.

І не знав, чи був він таки нагороджений, чи ні. Доки онук не знайшов його орден Слави.

Зрозуміло, якби викласти його розповідь з усіма подробицями, то тексту вистачило б не на один номер газети. Бо день перебування на фронті — це, можна сказати, ціле життя.

\*\*\*

**Водночас висловлюємо щиро подяку колишньому аташе Посольства Російської Федерації в Україні Сергію Ігнатуку, завдяки якому Слава знайшла батька.**

Володимир КОРОЛЮК.

На знімку, зробленому моєю донькою Вікторією: батьки — Олександр Григорович і Галина Павлівна — разом уже понад шістьдесят років.



метри, а може, й більше, сіли в потяг і їхали до Ковеля аж три доби. Там пересадили на інший поїзд, який віз металолом. Щоправда, як з'ясувалося пізніше, посадили не на той потяг. Отож довелося вертатися до Ковеля. Врешті-решт опинилися в Рожищах, де кілька днів квартирували на пересильному пункті у селі в костьолі.

## Три дні на передовій і місяць у полоні

А потім знову був поїзд, який і довів мого батька до Перемишля, звідки завели в якесь село. Уже там він прийняв присягу, отримав обмундирування і карабін. Нехитрий домашній одяг, у якому батько і його земляки приїхали на фронт, веліли підписати і пообіцяли відправити додому. Той одяг і досі йде із фронту...

Після цього сформували маршові роти і скомандували: кроком руш на фронт. Батько залишив собі светр з домашньої вовни, а солдати, які їх вели, й кажуть:

— Нащо тобі той светр? Ти що, думаєш до зими дожити?

От наступного дня він його і обмінював на буханку хліба, літрову банку масла і десяток яєць. А Дорофій, брат чоловіка батькової тітки на ім'я Стах, до всього ще й отримав пляшку самогону.

Після обіду посадили на автомобілі й повезли. Батько

на зір, відповіли, що там очі протруть.

Потім був концерт. А ввечері Стах і Дорофій погукали батька і кажуть:

— Давайте вип'ємо, бо по різних ротах розходимося.

А вночі погнали солдатів, юних і тих, хто пожив на білому світі, назустріч невідомому.

Потрапили вони у м'ясо-рубку під польським містом Кросно. В мемуарах маршала Рокоссовського стверджується, що там загинуло кілька десятків тисяч радянських солдатів. Із розповіді батька можна зрозуміти, що, як у поемі «Василий Теркин», ніхто із офіцерів не знав, що ко-тяться на лівому фланзі, а що — на правому. Та й ротні командири мінялися мало не щодня: когось — уб'ють, когось — поранять. А солдати-ків фактично до війни і не готували. Дали з десяток разів хіба що стрільнути із карабіна. Батько каже, що старші люди, які пройшли першу

Степан Королук — знайшов речовий мішок батька з документами, котелок і карабін. Убитих було багато: хто з документами, хто — без.

Пригадую, в дитинстві бабуся розповідала про те, як прийшла похоронка, як не вірила у смерть мого батька, як снилися їй віщі сни...

Але й досі у селі під Кросно (Польща) є могила, на якій вибито прізвище та ім'я мого батька...

Десь близько місяця батько був у полоні. Копали в каменистому ґрунті окопи для німців. А потім вирішили втекти. Їх було п'ятеро — троє із Володимир-Волинського району, батько і ще один односельчанин.

Ім удалося в дощову погоду вже на території Словаччини чкурнути з ворожої неволі, ще й кирки прихопили. Там потрапили до партизанського загону імені Богуна з'єднання імені Чапаєва, а заодно іше двох жителів Світязя при-

все-все розпитували, — згадує батько.

## Як батько став Єгоровичем

Тут, у запасному полку, батько став Єгоровичем, а не Григоровичем. Старшина перед відправленням у 128-му дивізії Першої гвардійської армії четверто-го Українського фронту складав список і так його записав. Батько до нього:

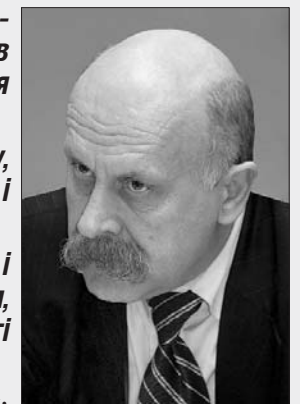
— Я не Єгорович, а Григорович...

А старшина у відповідь: — Що Єгоровіч, що Григоровіч — один...

Що він мав на увазі, не нам судити.

На фронті батько потрапив у 315-й полк, другий батальйон, третю роту. Полк займав оборону високо в горах у напрямку на Пряшів (Словаччина).

Напередодні Нового року стояли люті морози. Солдатам видавали обігрівачі пакети. У них був, за словами батька, якийсь по-



«Голосоукраїнці».



# Життя триває!

## ТОЧКА ЗОРУ

*Наслухавшись і начитавшись розповідей про кінець світу, вирішила висловити й свою думку з цього нашумілого питання. Сьогодні настало двадцять перше грудня. Звичайний зимовий день. Десь — сніги й морози, десь — дощі й зливи, десь — сонце й тепло. Планета Земля і все, що на ній існує, перебуває на своєму звичному місці. І жодний календар майя та інші дурні вигадки, пророкування їй не указ.*

Не для того Всевишній створив Землю, природу на ній, а головне — людину, подобу собі, щоб знищити. Навпаки, Він оберігає її. Тільки люди, на жаль, іноді замість того, щоб любити ближнього свого, як самого себе, не боячись гріха й Божої кари, вигадують дурниці. Від них стає тривожно, неприємно, душевно боляче.

Ця брехня про кінець світу із вказівкою точною дати багатьох лякає ще з початку року. Люди літнього віку, що пережили голодовки, війну та різні життєві труднощі, бояться не так за себе, як за дітей і онуків. Адже в їхньому розумінні кінець світу — це горе і смерть для всіх. Та й молоді тривожно: а якщо раптом і справді...

Хоч би яка людина не була: дитина чи в поважному віці, вона прагне жити. І так жартувати над почуттями не можна.

У кожної людини — свій цикл існування, призначений Богом, що зветься долею. Вона багато в чому залежить від того, як нею розпорядиться господар, який спосіб життя він веде стосовно себе та ближніх. Людей треба любити й цінувати своє життя, а так само поважати життя інших. Тоді і тобі буде добре, і близьким.

Задумайтесь: людське життя не таке вже й довге. Це в дитинстві, молодості воно йде повільно, а да-

лі — дуже швидко мчить, ні на секунду не зупиняється й не повертається. І не треба його витрачати на порожні пророкування, такі, як «кінець світу».

Буває, що люди, коли їм дуже погано або виникають болісні проблеми, замислюються про самотність. У цей момент нехай згадають хвору дитину, якій так хочеться жити, а її складно врятувати. Не завжди все виходить гладко, але на зміну незгодам обов'язково приходять перемоги. Дорогу до виходу з глухого кута підказує час.

Кінець світу — яка дурниця! У період, коли в Україні про-

ходило Євро, а потім вибори, люди відволіклися від цієї теми. А нещодавно знову заговорили. Та ще по телевізору показували, як багаті для свого порятунку будували бункери, притулки. А інші, виходить, нехай гинуть?

Тема кінця світу підійде деяким письменникам-фантастам. А людям планети Земля потрібно готуватися до продовження життя, до Нового року, до Різдва. Дякуйте Всевишньому за життя, що нам дав, і просіть у нього миру, здоров'я, щастя, любові, удачі на всі дні 2013-го та наступних років!

**Лариса ЯКИМЛЮК.**  
Новоград-Волинський району  
Хмельницької області.



## КРИК ДУШІ

### Куди поділися мої гроші?

Мені вже 83 роки. З них 32 пропрацювала в Чернігівському обласному проекті (філія Київського) — копіювальницею. А тепер — на заслуженому відпочинку.

Добре пам'ятаю 90-ті роки, тоді часто міняли гроші. Не встигнемо звикнути до одних — уже інші: карбованці, купони, гривні. Ми користувалися цими грошми, платили за квартиру, отоварювалися в магазинах.

У 1992 році я почала відкладати на ощадкнижку, збирала на старість і похорон. У підсумку назбирала 23 тисячі. З книжки грошей не брала, а коли дуже бідувала й хотіла зняти, держава не дозволила. Мої гроші пролежали в банку майже 19 років. В ощадкнижці робили якісь комбінації (банкнотівських розрахунків я не розумію) і в підсумку вийшло 14 тисяч.

У цей час я живу сама: дітей немає, чоловік мій — учасник війни — помер. Через болі в хребті й ногах не можу пересуватися. Мене обслуговує медсестра із Товариства самотніх пенсіонерів. За це нашому уряду велике спасибі. Адже таких, як я, чимало. Тож медсестра пішла до Ощадбанку і перевірила мою ощадкнижку. Там зробили черговий перерахунок, у результаті якого на 2 вересня 1996 року в мене на рахунок вийшло 0 гривень 14 копійок. Хто мені відповість, куди поділися мої гроші?

Одна знайома бабуся одержала 2,40 гривні, інша — 1,80. Ніхто не пояснював, що таке може статися. Коли нам дали мільйони, ми швидко їх віднесли до Ощадбанку. А хто був при владі, вони знали, що це — тимчасові гроші, тому купували машини, дачі, підприємства. Вийшло, що розбагатіли за рахунок нас — старих, недосвідчених і довірливих.

Свого часу ми робили все для того, щоб поліпшити добробут країни. Вистояли війну з німцями, пережили голод і холод. Після визволення, не жаліючи себе, працювали в колгоспах. Обдерті й голодні, ми по цеглинках розбирали будинки після бомбувань, відбудовували все заново. А тепер, у мирний час, такі, як я, «старі овочки» нікому не потрібні.

У нас на ощадкнижках тисячі перетворилися на копійки. Але нічого безвісти не зникає. Вочевидь, що в когось ці тисячі перетворилися на мільйони. Ах, звідки в Україні взялося стільки мільйонерів?

**Олена ЛОГВИНЧУК,**  
учасник війни, ветеран праці.  
Чернігів.

## СВІТЛИМ РЯДКОМ

### Дякую за тепло в оселі

Шановна редакціє! Як постійний передплатник «Голосу України», на шпальтах газети хочу висловити сердечну подяку за людяність і вміння оперативного розв'язувати питання директору Кам'янець-Подільського підприємства «Міськтепловоденергія» Гордійчуку Валерію Григоровичу.

Завдяки його підтримці я зміг швидко встановити автономне опалення. А воно мені напередодні зими ой як було потрібне!

Щиро дякую Валерію Григоровичу за дієву допомогу і тепло в моїй оселі. Зичу йому і його близьким міцного здоров'я та успіхів у нелегкій роботі.

**А. БЕРЕЗОВСЬКИЙ,**  
учасник Великої Вітчизняної війни.  
Кам'янець-Подільський Хмельницької області.

## НАС ПОЧУЛИ...

### ...і відремонтували дах

*Прагну, щоб через улюблену газету всі довідалися про добрі справи відомого політика, знаного юриста, талановитого музиканта і просто доброї людини — Валерія Михайловича Асадчева.*

Ми із сусідами звернулися до Валерія Михайловича зі своєю наболілою проблемою — у нас довгий час текла покрівля. Словами не передати, який це дискомфорт і неприємності, коли за будь-якої негоди мокрі стелі та вологі стіни. На наші численні скарги та звернення до жеру особливої уваги не звертали — адже їм на голову не капало...

Так-от, політик, у якого обмаль часу, нас вислухав і скромно

пообіцяв, що постарється допомогти. І за кілька тижнів дах над нашими квартирами відремонтували. Валерій Асадчев — людина слова й справи.

Від себе особисто і від імені моїх сусідів дякую Валерію Михайловичу за надану нам допомогу. Бажаємо, щоб усі його добрі справи та починання закінчувалися на мажорній ноті.

**Світлана ТИТОВА.**  
Київ.

ся. Але не встигнеш прилягти, а над тобою вже стоїть інший хворий — конвеєр.

Ми й подумати не могли, що на старість таке буде. Нас заспокоюють, мовляв, до пенсіонерів лікар приходить додому. Лікар прийде, призначить лікування, а от уколи хто робитиме? Тут у бідних хворих старих і починаються проблеми. Треба знайти медсестру, щоб у

певний час змогла приходити додому. Йї, зазвичай, треба платити. А яка в нас пенсія: віддай за ліки, квартплату, їжу — і що залишається? А наше селище — чимале. Та ще за нашою лікарнею були закріплені селище Донецьке, Карпівка, Селезнівка. Тепер усі хворі нашого округу повинні розмішатися на п'ятьох ліжках однокімнатного денного стаціонару.

Хто це вигадав? Напевно, ті, хто ніколи не хворів і не розуміє, що хворій людині несила по кілька разів на день проходити два, три, а то й більше кілометри, щоб зробити укол чи поставити крапельницю...

**Жителі селища Райгородок, усього 40 підписів.**  
Слов'янського району  
Донецької області.

# Закрили лікарню

## ПРОБЛЕМА

*Дорога редакціє газети «Голос України»! До вас звертаються жителі Райгородка з кричущою проблемою — в нас закрили лікарню.*

В нашому селищі була дуже затишна, чиста лікарня на двадцять ліжок. Раніше було підеш до лікаря — він припише лікування, і лягаєш у лікарню днів на десять. Тоді під наглядом медиків можна було пройти повний курс

лікування — уколи, крапельниці, що кому призначали.

Тепер зробили денний стаціонар: одна палата, в якій п'ять ліжок. Разом там лежать жінки й чоловіки. Адже після процедур треба хоча б з півгодини відпочити й отямити-

# Як захистити довкілля

## ЧИТАЧ ПРОПОНУЄ

*У засобах масової інформації часто можна зустріти статті, які закликають берегти природу, провадити екологічне виховання з раннього дитинства. У мене також є пропозиції, що можуть допомогти у захисті довкілля та ще й давати прибутки.*

Вважаю, що відходи передусім треба розглядати як вторинну сировину для виготовлення нової продукції. Кожну річ, що вийшла з ладу або морально застаріла, треба розбирати на складові, які потрібно сортувати і, відповідно, переробляти на нові речі або знищувати.

Сміття з лікарень та кладовищ — спалювати.

Біля будинків можна поставити сміттєві баки для органічних та неорганічних відходів. Важливо привчити людей сортувати їх.

Сміттєві полігони можна замінити невеликими траншеями. Обгородити площі від 0,5 до 1 га. На цій території потрібно викопати дві траншеї, між якими зробити проїзд із твердим покриттям.

Дно нижче діставання ковш екскаватора треба утрамбовувати глиною для захисту ґрунтових вод, а вертикальний бік траншеї захистити від обсіпання підпірною стінкою. Такі траншеї поступово будуть заповнюватися органічними відходами та пошарово засипатися ґрунтом.

Для втілення будь-яких пропозицій потрібне цільове фінансування. Я пропоную створити екобанк, що надаватиме безвідсоткові позики тільки для збирання та переробки вторинної сировини. Гроші в цей банк збирати шляхом відрахувань 1% від заробітної

плати. У засобах масової інформації щоквартально друкувати



**Валдим СИРОКОМСЬКИЙ.**  
Житомир.  
**Мал. Олексія КУСТОВСЬКОГО.**



# Школа для поліглотів може зникнути?

ЗА І ПРОТИ ОПТИМІЗАЦІЇ

У місті Буча здійнялася «буча» навколо спеціалізованої школи-інтернату з поглибленим вивченням іноземних мов (на знімку). Посеред навчального року фінансування закладу з обласного передали в міський бюджет відповідними рішеннями Київської обласної та Бучанської міської рад. Цей факт надзвичайно збуриє і педколектив, і батьків — їхньою думкою знехтували.

У школі навчаються лінгвістично обдаровані діти регіону. Їх зараховують на конкурсній основі (три-чотири дитини на місце). Англійська, німецька з першого класу, далі — французька, італійська, іспанська, у намірах педагогів навчати польської та китайської. На іноземні мови відводиться до 10 годин (!) на тиждень. За чутками, поліглотам доведеться потіснятися, адже комерційні новобудови у Бучі (міс-

то-супутник Києва) зростають шаленими темпами, а шкіль катастрофічно не вистачає, тож міська влада вишукує ресурси. Якщо доведеться брати всіх підряд, без відбору, то чи варто тоді говорити про спеціалізацію, висловлює своє занепокоєння адміністрація закладу. Тим паче школа вже заповнена на 100 відсотків — 419 місцевих дітей і 231 з сусідніх міст, селищ та сіл області. Дітей не з Бучі більше не набирати-

АВТОРИТЕТНО

**Президент України у своєму виступі на Всеукраїнській нараді з питань захисту прав дитини зазначив, що у рамках реформування системи інтернатних закладів доцільно перепрофілювати їх на інтернати для обдарованих дітей, опираючись на досвід розвинених країн.**

муть, а немісцевих учнів відраховуватимуть — саме цього побоюються батьки і пишуть звернення в усі інстанції.

На зустрічі з педколективом і батьками міський голова Анатолій Федорук і начальник головного управління освіти і науки облдержадміністрації Наталія Клокар запевнили, що ні для закладу, ні для вчителів, ні для учнів нічого не зміниться. І фінансування ні на копійку не зменшиться. «Адже держава передає і фінансовий ресурс. Тож суто юридична процедура жодним чином не вплине на якість навчання», — наголосив А. Федорук. Все-таки було зазначено, що статус спеціалізованої школи не передбачає лише спеціалізовані класи, поряд мають існувати і



звичайні, в яких би також навчалися й діти з особливими потребами. Батьків турбує не так зміна підпорядкування, як те, щоб школа і надалі залишалася лінгвістичною і доступною для всіх здібних дітей області.

Бучанську школу-інтернат засновано як сиротинець 52 роки тому. Не так давно держава проголосила курс на реорганізацію інтернатів у зв'язку з розвитком сімейних форм виховання.

«Згідно із законодавством, дітей-сиріт і дітей, позбавлених батьківського піклування, і малозабезпечених у школі-інтернаті, який фінансує-

ся з обласного бюджету, має бути 70 відсотків, а тут 5—7 відсотків, що не відповідає Бюджетному кодексу», — підкреслила Наталія Клокар. — До того ж дітей з Київщини тут не так уже й багато».

Ось і директор Михайло Наконечний, заслужений вчитель України, впевнений, що проблему треба розв'язувати комплексно: перш ніж поспіхом передавати потужний інтернатний заклад на місцевий бюджет, чи не краще було на його базі створити школу для обдарованих дітей Київщини? Якби навіть з 25 районів прийшло по п'ятеро дітей, то питання

«реорганізації» було б знято.

Присутніх на зборах хвилювало, чи залишиться недоторканною прилегла лісова територія інтернату. Міська влада гарантує збереження цілісності майнового комплексу, а також поділялася планами: побудувати стадіон на місці енергозатратної теплиці й Будинок культури. Усе нібито звучить красиво і багатообіцяюче. Чи дотримають чиновники слова — покаже час.

Людила ОПАНАСЕНКО.

Буча  
Київської області.

Фото Андрія  
НЕСТЕРЕНКА.

## Бракує ще курсу з ядерної технології

ТВІР ТИЖНЯ

Сторінки періодичних видань переповнені інформацією для абітурієнтів. А як живе майбутнім вступникам? Повірте, нелегко.

Уроки. Вони тримають за робочим столом по 14 годин на день. Ти вчиш, вчиш і ще раз вчиш формулу з фізики. Повторюєш її десять, двадцять разів перед контрольною. І нікого не цікавить, що ти не збираєшся на фізмат, що логарифми чи алгоритми не допоможуть написати ЗНО з української і не додадуть знань про події 1917 року. «Вам потрібен атестат!» — увісні дзвінко вигукують учителі. А як на мене, нам треба кращу систему освіти! Щодня по 7—8 уроків. Підраховую кількість предметів — 19! І з усіх — домашні завдання. Якщо готувати кожен урок бодай по 20 хвилин (що вже малоімовірно), то

знадобиться мінімум три години. І це після занять з 8-ї ранку до 16-ї!

ЗНО. До нього одно-значно готуватися треба. Тут на допомогу приходять підготовчі курси при ВНЗ (сільські діти відпочивають) та репетитори. Батьки вимагають встигати всюди. Добре, що хоч на швидкий курс з ядерної технології Японії не записали.

Будні. Приходжу о 19-й додому після курсів. Тіло вимагає відпочинку після набридлого маршруту «дім—школа—курси—дім». Та де там! Мене ще чекають номери з алгебри, романтизм на тлі кровопролитних війн Наполеона та ще купа цікавої інформації, яку все одно через день

забуду. Щоб добре вчитися за програмою, треба забути про концерти, прогулянки з друзями, кафе. Але ми не шукаємо легких шляхів. Будемо як О. Стаханов по 15 норм за добу видавати!

Здоров'я, зрозуміло, не додається після щоденних марафонів. Постійне навантаження на очі, спину, ноги перетворить будь-кого з веселого одинадятикласника на блідого абітурієнта з постійним головним болем.

Я — абітурієнт-2013. Пройшовши криз ДПА, ЗНО і мідні труби, я врешті-решт, дочекаюся кінця вельми напруженого, але цікавого навчального року. Кажуть, після вступу в університет відчуття — неймовірне. Що ж, вірою — мрії збудуться. І за давньою традицією восени лякати десятикласників.

Богдан ФЕЩАК, Юнпрес.  
Київ.

## Духовність поступається невігластву

ПРОФІЛЬНЕ НАВЧАННЯ

Що обирати — вчителя чи науку? Така дилема стоїть перед школярами, які обирають профіль навчання у старших класах. І не завжди цей вибір усвідомлений, адже у 15 років мало хто знає, якою справою займатиметься все життя.

Після того, як вступ до ВНЗ почав залежати від результатів тестів за кількома предметами, проблема вибору профілю навчання у старших класах постала з новою силою. Хтось із батьків придивляється до школи, оцінюючи, наскільки сильно підготовку із профільних предметів там забезпечують. Інші обирають учителя, який зумів зацікавити своєю наукою школяра. Треті воліють залишити дитину у звичній обстановці.

В області завершено реалізацію п'ятирічної програми профільної освіти. Є навчальні заклади, які мають досвід її організації: навчальний комплекс №2 у Шахтарську, Макіївський міський ліцей, гімназія №92 у Донецьку. Ефективно взаємодіють одинадцятирічки у межах одного освітнього округу в Макіївці, Добропіллі та Мар'їнському районі.

Однак є і системні проблеми. «Сільські шко-

ли та школи малих міст — малокомплектні та однопрофільні, вони не дають належного рівня знань. На жаль, у боротьбі із переважанням учнів із програми були викинуті цілі ланки. Особливо зазнали втрати природно-математичні науки. Духовність поступається невігластву», — вважає завідувачка, доцент кафедри обласного інституту післядипломної педагогічної освіти Лариса Пасєнкінова.

Співрозмовниця зазначила: за останні сорок років кількість уроків хімії в ЗОШ зменшилася вдвічі, фізики та астрономії — втричі. «Гуманітаризація — це добре. Але годувати нас не слово, а діло».

У селі найдоцільнішим вважають навчання професій, пов'язаних із сільським виробництвом. Однак це можливе лише за умов співпраці із партнерами — аграрними підприємствами.

У Торезькому ліцеї «Спектр», наприклад, на

ЩОСЬ НОВЕНЬКЕ

**Прикметою часу стало впровадження бізнес-освіти для школярів області. Поки що експериментально такі курси читають у двох містах та трьох районах, а на початку 2012-го запровадили дистанційну бізнес-школу для десятикласників. На захист учні надіслали 35 проектів, деякі з них повністю готові для того, аби запустити у справу. З'ясувалося, що ідеї для власної справи — саме та практична робота, якої сьогодні бракує.**

уроці спецкурсу з економіки «Власна справа» учні запропонували спорудити ковзанки в місті. Керівник групи Костянтин Кузьмін написав про це віцепрем'єр-міністру України Борису Колесникову. Той підтримав ідею. «Школярі презентували бізнес-план дуже ефективного державно-приватного партнерства. Держава буде кованку, решту інфраструктури візьме на себе місцевий бізнес. Якщо проект буде успішним, його можна буде застосовувати у всій країні. Так зможемо вирішувати соціальні проблеми невеликих міст», — заявив урядовець на зустрічі із торезькими школярами.

Ліна КУЩ.

Донецька область.

ФОТОФАКТ

У ЗОШ І—ІІІ ступенів села Подвірне Новоселицького району Чернівецької області учні поглиблено вивчають тракторну справу.

— Нам пощастило з партнерами — передовим агрокомплексом імені Суворова, на базі якого проходять практичні заняття, — зазначає вчитель Василь Вакарюк (на знімку з випускниками на уроці).

Сергій СУЛИМА.  
Фото Альони ЧОРНОЇ.





Ухвалою господарського суду Харківської області (Держпром, 8-й під'їзд, м-н Свободи, 5, м. Харків, 61022) від 29.11.2012 порушено провадження по справі за №-5023/5435/12 про банкрутство Харківського комунального підприємства "Міськелектротранс" Ордена трудового Червоного прапору ім. 60-річчя Радянської України (61001, м. Харків, вул. М. Гвардії, 5, код 03328623; п/р 2600830123031 у ТОВ АК "Актив-банк", МФО 300852) та введено мораторій на задоволення вимог кредиторів. Ухвалою господарського суду Харківської області від 12.12.2012 р. по справі за № 5023/5435/12 введено процедуру розпорядження майном боржника. Розпорядником майна призначено арбітражного керуючого Шапку Інну Сергіївну (ліцензія серії АВ № 547848; вул. Петровського, 6/8, кв. 15, м. Харків, 61002). Заяви кредиторів приймаються протягом тридцяти днів від публікації цього оголошення.

Постановою господарського суду Чернігівської області (14000, м. Чернігів, пр. Миру, 20) від 13.12.2012 р. у справі № 5028/4/226/2012 Відкрите акціонерне товариство "Спецавтотранспорт" ( код 02403340, адреса: 14021, м. Чернігів, вул. Гребінки, 89, п.р. № 26008035213700 в АТ "УкрСиббанк", м. Харків, МФО 351005) визнано банкрутом та відкрита ліквідаційна процедура згідно ст. 51 ЗУ "Про відновлення платоспроможності боржника або визнання його банкрутом". Ліквідатором банкрута призначено голову ліквідаційної комісії Ляшенка Володимира Івановича, (ідент. номер 1824406111). Претензії кредиторів до боржника приймаються в місячний строк з дня опублікування цього оголошення за адресою: 14021, м. Чернігів, вул. Гребінки, 89, т/ф (04622) 59568, 050 3131921.

Постановою господарського суду Дніпропетровської області у справі № 24/5005/10220/2012 від 11.12.2012 р. ТОВ "ТОРГОВИЙ ДІМ "КУРС" (код ЄДРПОУ 34410600, адреса: 49000, м. Дніпропетровськ, вул. Войцеховича, буд. 77) було визнано банкрутом, відкрито ліквідаційну процедуру у справі строком на шість місяців, ліквідатором призначено ініціюючого кредитора ТОВ "СК ТАМІР" (код ЄДРПОУ 34408193). У разі наявності грошових вимог до банкрута просимо всіх кредиторів у місячний строк з дати публікації цього оголошення надсилати відповідні заяви про визнання грошових вимог на адресу ліквідатора: 49000, м. Дніпропетровськ, вул. Комсомольська, буд. 56. Вважати недійсними установчі документи, печатки та штампи ТОВ "ТОРГОВИЙ ДІМ "КУРС" (код ЄДРПОУ 34410600).

Постановою Господарського суду міста Києва (вул. Б. Хмельницького, 44-6, м. Київ, 01030) від 28.11.2012 року по справі №5011-49/7921-2012 визнано банкрутом Публічне акціонерне товариство "Мегаполіс" (адреса: 01023, м. Київ, вул. Шота Руставелі, 16, код ЄДРПОУ: 00309329) та відкрито ліквідаційну процедуру. Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Кулішенка Миколу Юрійовича (ліцензія Державного департаменту з питань банкрутства серії АВ № 470467, видана "03" червня 2010 року). Заяви кредиторів з вимогами до банкрута приймаються за адресою: а/с 91 для Кулішенка М.Ю., місто Київ, 01030, протягом 30 днів з дня опублікування даного оголошення.

Постановою господарського суду Дніпропетровської області (49600, м. Дніпропетровськ, вул. Куйбишева, 1а) від 13.12.2012 року у справі № 34/5005/10365/2012 Відкрите акціонерне товариство "Зв'язокчормет" (50029, м. Кривий Ріг, вул. Омська, 1, код ЄДРПОУ 05421002) визнано банкрутом, відкрито ліквідаційну процедуру, ліквідатором призначено арбітражного керуючого Дерябкіна Олександра Едуардовича, ліцензія АД № 077628, поштова адреса: 50065, м. Кривий Ріг, а/с 3341, тел. 068-406-12-77. Ліквідатором приймаються заяви кредиторів з грошовими вимогами до банкрута.

Постановою Господарського суду Київської області від 12.12.2012 року по справі № Б11/129-12 Товариство з обмеженою відповідальністю "ПРОФІЛ-1" (08130, Київська область, с. Петропавлівська Борщагівка, вул. В. Кільцева, 2, ЄДРПОУ 33987341, п/р 26008312612 в ПАТ "ДІАМАНТБАНК", м. Київ, МФО 320854) визнано банкрутом та відкрита ліквідаційна процедура. Ліквідатором призначено ТОВ "УКРАЇНСЬКА ГРНИЧО-РУДНА КОМПАНІЯ-ПІВНІЧ" (ЄДРПОУ 35685775, для листування: 03170, м. Київ, вул. Зодчих, 62-А, кв. 58).

Постановою господарського суду міста Києва від 21 листопада 2012 року по справі №5011-15/2683-2012 Товариство з обмеженою відповідальністю "Автосоюзсервіс" (01034, м. Київ, вул. Ярославів Вал/О.Гончара, буд. 19/33-А, код ЄДРПОУ 32455503) визнано банкрутом, відкрито ліквідаційну процедуру. Ліквідатором банкрута призначено арбітражного керуючого Струця Миколу Петровича (ліцензія АГ №594851 від 19.04.11 р. 04070. м. Київ. вул. Ігорівська, 1/8, ідент. номер 3066108778).

В газеті "Голос України" №225 (5475) від 27.11.2012 р надруковано оголошення про порушення справи про банкрутство господарським судом Донецької області відносно Товариства з обмеженою відповідальністю "Украгросоюз К", ЄДРПОУ 37492995, юридична адреса: 83003, м. Донецьк, пр. Червоногвардійський, буд. 40 Б та призначено розпорядника майна. В цьому оголошенні помилково міститься речення: "Статутні документи, печатка та штампи підприємства-банкрута вважати недійсними". У зв'язку з чим відповідне речення вважати недійсним, в іншій частині оголошення вважати вірним.

Смілянський міськрайонний суд Черкаської області викликає в судове засідання на 15 годину 27 грудня 2012 року Вакуленка Василя Олександровича, 8 серпня 1966 року народження, останнім відомим місцем проживання якого є Черкаська область, м. Сміла, вул. Пушкіна, 1, в якості відповідача по справі за позовом ПАТ " КБ " Надра " до Дмитраш Вікторії Вікторівни та Вакуленка Василя Олександровича про стягнення заборгованості за кредитним договором.

П О В І Д О М Л Е Н Н Я

Вища кваліфікаційна комісія суддів України, відповідно до статей 74, 76 та 80 Закону України "Про судоустрій і статус суддів", повідомляє про підготовку матеріалів щодо обрання кандидатів на посаду судді безстроково:

**Олендера Ігоря Ярославовича** - Вищого адміністративного суду України, **Гладуна Володимира Романовича** - апеляційного суду Донецької області, **Ключко Інни Василівни** - Апеляційного суду міста Києва, **Бондарчука Руслана Анатолійовича, Могильного Олега Павловича, Гольши Олега Анатолійовича, Бутельської Галини Валентинівни** - апеляційного суду Кіровоградської області. **Потетія Анатолія Григоровича** - Полтавського районного суду Полтавської області, **Шкорупєєва Дмитра Анатолійовича** - Суворовського районного суду міста Одеси, **Барановського Романа Анатолійовича** - Дніпропетровського окружного адміністративного суду, **Заверухи Сергія Володимировича** - господарського суду Хмельницької області, **Охотницької Наталії Володимирівни** - господарського суду Тернопільської області, **Данькової Світлани Олександрівни** - Хмельницького міськрайонного суду Хмельницької області, **Асанові Земфірі Ільїмдарівни** - Южного міського суду Одеської області, **Головко Валерії Олегівни, Пілівої Наталі Гурамівни** - господарського суду міста Севастополя, **Дорошинської Валерії Едуардівни** - Дніпровського районного суду міста Херсона, **Сташківа Назарія Богдановича** - Підволочинського районного суду Тернопільської області, **Марчука Володимира Івановича** - Трускавецького міського суду Львівської області, **Могилян Світлани Володимирівни** - Кіровоградського окружного адміністративного суду, **Журби Сергія Олександровича** - Соснівського районного суду міста Черкаси, **Кухар Наталії Андріївни** - Львівського окружного адміністративного суду, **Курילו Ганни Євгенівни** - господарського суду Донецької області, **Данилів Олени МIRONIVNI** - Бережанського районного суду Тернопільської області, **Дудник Анастасії Сергіївни** - Євпаторійського міського суду Автономної Республіки Крим.

Ухвалою господарського суду Херсонської області (адреса: 73000, м. Херсон, вул. Горького, 18) від 22.10.2012 року по справі № 5024/1523/2012 відносно публічного акціонерного товариства "Науково дослідний центр "Темп" (місце реєстрації: м. Херсон, вул. Острівське шосе, 36, ідентифікаційний код 14313168, б/р 26008691011 в філії ПАТ "МТБ", МФО 342285) порушено справу про банкрутство, введено процедуру розпорядження майном. Розпорядником майна призначено арбітражного керуючого Кошового Сергія Олексійовича (ліцензія серія АВ № 592909, поштова адреса: 73020, м. Херсон, вул. І. Вазова, буд. 1, кв. 19). Кредитори боржника мають право заявити свої претензії до боржника в порядку, передбаченому ст. 14 ЗУ "Про відновлення платоспроможності боржника або визнання його банкрутом", в місячний строк з дня публікації даного оголошення. Попереднє засідання відбудеться о 12 год. 00 хв. 05.02.2013 року. Особи, що бажають взяти участь в санації боржника мають право надіслати розпоряднику майна відповідну заяву та свої пропозиції щодо санації.

Засновниками Товариства з обмеженою відповідальністю "Інсталь-Промавтоматика" (код 35890600, Миколаївська область, місто Миколаїв, Корабельний район, вул. Артема, буд. 34, кв. 4) 9 листопада 2012 року прийнято рішення про ліквідацію підприємства та призначено ліквідаційну комісію на чолі з Постиком Андрієм Леонідовичем (телефон 095-874-19-94). Вимоги кредиторів приймаються протягом двох місяців з дня опублікування оголошення за адресою: 54056, м. Миколаїв, а/с 14.

Господарський суд Харківської області (61022, м. Харків, пл. Свободи, 5, Держпром, 8-й під'їзд) постановою по справі №-5023/5062/12 від 06.12.2012 р. визнав банкрутом ТОВ "Сінтез блеск, ЛТД" (61070, м. Харків, вул. Ак. Проскури, буд. 1; ЄДРПОУ 33066330; п/р 26005300000615 в ХФ АКБ "Форум", МФО 350772) та відкрито ліквідаційну процедуру. Ліквідатором призначено управління Пенсійного фонду України в Київському районі м. Харкова (ЄДРПОУ 22682017; м. Харків, м-н Свободи, Держпром, 2 під'їзд, 3 пов.). Заяви кредиторів приймаються протягом місяця від публікації оголошення. Вважати недійсними печатки, штампи, статут, установчі документи, довідки Управління статистики, свідоцтво про державну реєстрацію.

Товариство з обмеженою відповідальністю "Продекспортконтракт" (код ЄДРПОУ 32093012, юридична адреса: 54028, м. Миколаїв, вул. Гмирьова, 14) припиняє свою діяльність (ліквідується) за рішенням зборів учасників товариства. Вимоги пред'являти за місцезнаходженням ліквідаційної комісії (54029, м. Миколаїв, вул. Робоча, 7, офіс 72) протягом двох місяців із дня опублікування цього оголошення.

Постановою господарського суду Донецької області (83048, м. Донецьк, вул. Артема, 157) № 5006/27/101Б/2012 від 13.12.2012р. визнано банкрутом Товариство з обмеженою відповідальністю "ПРОМКОР", ЄДРПОУ 37989101, юридична адреса: 83008, м. Донецьк, вул. Умова, буд.1. Ліквідатором по справі призначити арбітражного керуючого Карпенка Андрія Анатолійовича (ліцензія серії АВ № 600670, адреса: Донецька область, м. Селидове, вул. Дубініна, буд. 6, ІПН 2779408877). Вимоги кредиторів приймаються протягом одного місяця від дня опублікування оголошення. Статутні документи, печатка та штампи підприємства-банкрута вважати недійсними.

Постановою господарського суду Донецької області (83048, м. Донецьк, вул. Артема, 157) № 5006/27/1566/2012 від 11.12.2012р. визнано банкрутом Товариство з обмеженою відповідальністю "КВЕСТ ГРУПП", ЄДРПОУ 37602575, юридична адреса: 83049, м. Донецьк, вул. Воїнська, буд. 16А. Ліквідатором по справі призначити ініціюючого кредитора - Товариство з обмеженою відповідальністю "КФ АДАМАНТ" (ЄДРПОУ 37491090, керівник - Курусь Артур Олегович, місцезнаходження юридичної особи: 83086, м. Донецьк, вул. Постишева, 30). Вимоги кредиторів приймаються протягом одного місяця від дня опублікування оголошення. Статутні документи, печатка та штампи підприємства-банкрута вважати недійсними.

Постановою господарського суду Донецької області (83048, м. Донецьк, вул. Артема, 157) № 5006/1/336/2012 від 10.12.2012р. визнано банкрутом Товариство з обмеженою відповідальністю "КОМ ТРЕЙД МТ", ЄДРПОУ 38210019 юридична адреса: 83087, м. Донецьк, вул. Куйбишева, буд.139А. Ліквідатором по справі призначено ініціюючого кредитора - Суб'єкта підприємницької діяльності - фізичну особу підприємця Зарицьку Олену Володимирівну, ІПН 2519800362. Адреса: 83003, м. Донецьк, вул. Краснофлотська, буд. 62, кв. 24. Вимоги кредиторів приймаються протягом одного місяця від дня опублікування оголошення. Статутні документи, печатка та штампи підприємства-банкрута вважати недійсними.

Постановою Господарського суду Львівської області (м. Львів, вул. Личаківська, 128) від 10.12.2012 року по справі № 5015/3066/12 Приватне підприємство "Хан 1" ( 81146. Львівська область, Пустомитівський район, с. Підберізіч, вул. Польова, 1, ідентифікаційний код 33963996, р/р № 2600300681000, відкритий у ПАТ "КРЕДІ АГРІКОЛЬ БАНК" ) визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру. Ліквідатором ПП "Хан 1" призначено арбітражного керуючого Онушканича Ярослава Васильовича (ліцензія АГ № 594757 від 07.02.2011р., адреса: 79031, м. Львів, вул. Стрийська, 99 , кв. 168).

Господарським судом Донецької області (вул. Артема, 157, м. Донецьк, 83048) ухвалою від 13.12.2012р. по справі №5006/27/152Б/2012 порушена справа про банкрутство боржника Товариства з обмеженою відповідальністю "ЕМЕК-УКРАЇНА" (юридична адреса: 83007, м. Донецьк, вул. Буслаєва, 29, код ЄДРПОУ 32644914, п/р 260049800292 у філії № 2 ПАТ АКБ "Капітал" м. Донецьк, МФО 335656), відкрита процедура розпорядження майном та введено мораторій на задоволення вимог кредиторів. Розпорядником майна призначено арбітражного керуючого Пашкову Тетяну Юріівну (ліцензія серія АВ №456350 від 05.02.2009р., поштова адреса для кореспонденції: вул. Куйбишева, 240/50, м. Донецьк, 83122). Заяви кредиторів з вимогами до боржника приймаються протягом 30 (тридцяти) днів з дня опублікування оголошення.

Шевченківський районний суд м. Львова викликає Прокопенка Руслана Анатолійовича (місце проживання: с. В. Піщани, вул. Ярова, 33, Ковпаківський р-н. Сумської обл.), який є відповідачем за позовом Прокопенко Т.В. до Прокопенка Р.А про розірвання шлюбу. Судове засідання відбудеться 28 грудня 2012року о 09:50 год. в приміщенні суду за адресою: м. Львів, вул. Січевих Стрільців, 12 ( 4 поверх, 22 кабінет ). З опублікуванням даного оголошення зацікавлені особи вважаються належним чином повідомлені про час та місце розгляду заяви. У разі неявки в судове засідання на вказану дату заява буде розглянута на підставі наявних в ній матеріалів у відсутності зацікавлених осіб.

Втрачену печатку № 8 Товариства з обмеженою відповідальністю "ТД Українська гірничовидобувна компанія", код ЄДРПОУ 37393625, вважати недійсною з 14.12.2012 р.

Постановою від 10.12.2012 р. Господарського суду Запорізької області (69001, м. Запоріжжя, вул. Шаумяна, 4) по справі № 5009/4481/12 визнано банкрутом та порушена ліквідаційна процедура стосовно Товариства з обмеженою відповідальністю "ІЗУМУРД-77" (69039, Запорізька обл., м. Запоріжжя, вул. Стальської, 19, р/р відсутній, ЄДРПОУ 35450623).

Ліквідатором боржника призначено голову ліквідаційної комісії Сіпякова Бориса Сергійовича, адреса для листування: 69118, м. Запоріжжя, вул. Гаврилова, буд.5, кв.48. Вимоги кредиторів до божника приймаються протягом одного місяця з дня опублікування оголошення.

Ухвалою Господарського суду Одеської області (65119, м. Одеса, проспект Шевченка, 29) від 02.10.2012 р. порушено провадження по справі № 5017/2833/2012 про банкрутство Державного підприємства "Одеський спеціальний науково-дослідний і проектно-конструкторський інститут" (65049, м. Одеса, вул. Івана Франка, 55; р/р № 26003619950179 в ПАТ "Промінвестбанк" в м. Одеса, МФО 300012, код ЄДРПОУ 00237630). Ухвалою Господарського суду Одеської області від 13.12.2012р. призначено розпорядником майна арбітражного керуючого Фоменко Мілену Сергіївну (ліцензія АГ №594907 від 28.07.2011р., адреса: 54029, м. Миколаїв, вул. Бузький бульвар, 1/32). Заяви кредиторів приймаються протягом 30 днів з дня опублікування оголошення.





**Сьогодні** в Україні мінлива хмарність, на півдні й у центрі — сніг. Вітер східний, 7—12 м/с. Температура вночі — 11—13 морозу, на сході та заході — до -15, у південних областях — мінус 4—6 градусів, у Криму — близько 0. Удень — 8—10 морозу, на сході — до -12 градусів.

АСТРОПРОГНОЗ  
НА 24—30 ГРУДНЯ

**Овни.** У вас з'явиться здатність впливати на людей, що дасть певний результат. Досягнувши гармонії у стосунках, ви помітите, як поліпшаться ваші справи й матеріальне становище.

**Сприятливі дні — 24, 26**

**Несприятливі дні — 29**

**Тельці.** У вас з'явиться можливість відпочити, набратися сил і набути цінний навик спілкування. З його допомогою ви зможете спрямувати спільні зусилля в потрібне русло й досягти певного успіху.

**Сприятливі дні — 27, 28**

**Несприятливі дні — 24**

**Близнюки.** Зберіть свої думки й визначтеся, чого ви прагнете. Складіть чіткий розпорядок роботи, активуйте собі в допомогу інших людей, дійте — і досягнете бажаного!

**Сприятливі дні — 25, 27, 28**

**Несприятливі дні — 24**

**Раки.** Цього тижня вам удасться досягти стану, який називають щастям. Його можуть принести й матеріальне благополуччя, і приємне спілкування.

**Сприятливі дні — 25, 27, 30**

**Несприятливі дні — 28**

**Лев.** Матеріальне становище, а також багато справ урівноважаться, тому можна буде розслабитися й дозволити собі відпочити.

**Сприятливі дні — 25, 27, 28**

**Несприятливі дні — 30**

**Діви.** У вас з'явиться можливість реалізувати багато планів і задумів. Вигідний час для демонстрації себе й своїх умінь, а також для початку будь-якої комерційної діяльності.

**Сприятливі дні — 24, 28**

**Несприятливі дні — 27**

**Терези.** На вас чекає маса приємних моментів у спілкуванні з близькими й друзями. Ви зможете домогтися того, чого прагнете.

**Сприятливі дні — 24, 25, 27**

**Несприятливі дні — 29**

**Скорпіони.** Вам вдасться розібратися у своїх бажаннях, навчитися досягати мети. Ви зможете йти шляхом, визначеним долею, жити в гармонії з собою і зі світом.

**Сприятливі дні — 24, 25, 28**

**Несприятливі дні — 26**

**Стрільці.** Нові ідеї й прагнення дадуть вам змогу розвинути не тільки себе, а й усіх навколо. Родинне вогнище горітиме яскравіше й даватиме більше тепла, домівка буде сповнена затишку.

**Сприятливі дні — 26, 30**

**Несприятливі дні — 24**

**Козероги.** Вам вдасться знайти підхід до оточуючих, з усіма домовитися й досягти гармонії. У вашому домі запанують спокій, радість і мир.

**Сприятливі дні — 27, 30**

**Несприятливі дні — 25**

**Водолії.** Розплануйте свою діяльність. Чітке дотримання розпорядку дасть змогу діяти максимально ефективно, усе встигнути й нічого не забути. І як нагорода — фінансовий успіх.

**Сприятливі дні — 24, 27, 30**

**Несприятливі дні — 26**

**Риби.** Тиждень дасть вам необхідний поштовх. Це допоможе зібратися, завершити розпочаті справи, розпланувати подальшу діяльність і поставити її на конвеєр.

**Сприятливі дні — 27, 30**

**Несприятливі дні — 26**

Над номером працювали:  
Володимир КРАСНОДЕМСЬКИЙ,  
Сергій ВОЛОТКОВСЬКИЙ, Людмила ОПАНАСЕНКО.

Редколегія: Леонід БРОВЧЕНКО, Анатолій ГОРЛОВ,  
Сергій ДЕМСЬКИЙ, Віталій ЖЕЖЕРА, Іван ІЛЛЯШ,  
Світлана ПИСАРЕНКО, Віталій СУДДА.

Головний редактор Анатолій ГОРЛОВ.

► За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.

► Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій.

► Направлення матеріалів для друку в газеті є наданням згоди автора на обробку його персональних даних.

► Рукописів не повертаємо.

► Листування з читачами — тільки на сторінках газети.

► При використанні наших публікацій посилання на «Голос України» обов'язкове.

► Платні матеріали.

Коли на вулиці  
слизько

НЕ ЗАЙВЕ НАГАДАТИ

*На зміну морозам приходить відлига. І навпаки. Такі вже примхи зимової погоди. У нас на очах вона перетворює пухнасті снігові ковдри на ковзанки, ходити по яких і незручно, і небезпечно. Щоб уникнути травм, лікарі Київського центру спортивної медицини радять дотримуватися наступних профілактичних рекомендацій.*

► У будь-якому віці потрібно регулярно робити фізичні вправи для всього тіла. Рухи слід виконувати спокійно, в усіх напрямках, якомога більше розгинаючи суглоби та розтягуючи зв'язки. Тоді несподіване падіння не призведе до тяжких ушкоджень.

► Взуття має бути з протектором, зручним, стійким і міцно тримати ногу. Під час ожеледиці рекомендується відмовитися від високих підборів і надто великої платформи.

► Важливу роль відіграє харчування. Воно визначає хімічний склад тканин тіла, гнучкість та міць опорно-рухового апарату. Для виконання своєї конструктивної функції кістки, хрящі, суглоби потребують постійного надходження природних мінералів, вітамінів, поживних речовин.

► Для дітей загальні профілактичні заходи полягають у фізичному розвитку, поліпшенні умов побуту, правильній організації навчаль-

ЗАПУСКАЮЧИ ФЕЄРВЕРКИ

Заздалегідь  
читайте інструкцію

*Як обирати й запускати феєрверки, щоб не опинитися на лікарняному ліжку? Про це днями розповів дніпропетровським журналістам генеральний директор піротехнічного підприємства «Шериф» Сергій КОБЗАР:*



— Потрібно запам'ятати головне правило — до феєрверка необхідно готуватися. Читайте інструкцію перед застосуванням. Важливий нюанс: читайте її вдень, а не вночі на майданчику, за хвилину до запуску. Пам'ятайте: за кожним словом інструкції стоїть реальна небезпечна ситуація, яка вже мала місце.

Для запуску феєрверків потрібно обрати майданчик. Причому оглядаючи його вдень, ви маєте знати, який він буде увечері: чи не заставлять його машинами, чи не з'являться якісь перешкоди. Головна умова — це місце повинне бути за 20—25 метрів від будинку, і після підпалювання гнота вам самим потрібно відійти на таку саму відстань.

Купуючи піротехніку, переконайтеся, що упаковка ніде не пошкоджена, усіду є захисна плівка.

Зверніть також увагу на зберігання піротех-

нічних засобів. Вони не люблять частого переміщення з холоду в тепло й назад. Якщо все-таки піротехніка відсиріла, то в жодному разі не сушіть її на батареї. Просто занесіть у тепле приміщення на пару тижнів — вона сама висохне.

До феєрверків категорично не можна допускати дітей. Повірте: якщо дитина з вами хоч раз запускала піротехніку, то вважатиме, що все знає й усе вміє.

Якщо під час запуску йде дощ, то всі операції потрібно виконати швидко, не давши піротехніці змокнути. Виснажили — підпалили — відійшли — подивилися. І ще: запускаючи феєрверк, треба бути тверезим і готовим до нестандартних ситуацій.

На завершення поради би купувати піротехніку в спеціалізованих магазинах, де можна отримати консультацію фахівця.

Тетяна ВАЛГУРСЬКА.  
Фотоетюд Андрія НЕСТЕРЕНКА.



ного процесу, систематичних заняттях гімнастикою, спрямованою на тренування м'язів спини, живота, гнучкості тіла.

► Людам похилого віку під час ожеледиці без особливої потреби не слід виходити з дому. Якщо ж подорожі неможливо уникнути — не треба поспішати.

Переберіть  
цибулю і часник

ГОРОДНИКАМ НА ЗАМІТКУ

*Систематично передивляйтеся закладені на зберігання картоплі й городину, піднімайте викидайте. Перевірте стан свіжої й квашеної капусти.*

► Зверніть увагу на ріпчасту цибулю. У разі необхідності проведіть профілактичну обробку від шийкової гнилі. Це захворювання робить цибулю водянистою, жовто-рожевою, зовнішні лусочки пліснявляють і вкриваються щільною чорною кіркою. Найкраще цибулю перебрати й просушити при температурі 42—45°C протягом 10—12 годин. Це можна зробити шляхом вентиляції невеликих

партиї цибулі спрямованим потоком повітря від електрокалорифера.

► Сушіння при температурі 30—42°C підейде для боротьби із зеленою цвілью частини, коли зубчики стають в'ялими, на поверхні з'являються світло-жовті лунки й невеликі плями, які затягуються цвілью.

Місячний календар підказує:

24 грудня. У кімнатних умовах можете висадити на зелень цибу-

Прикраси для посуду

ЗРОБЛЕНІ ВЛАСНОРУЧ

*Нині дуже популярно дарувати не придбані в крамницях речі, а зроблені власноруч. Стиль «handmade» особливо актуальний у передноворічний період, коли так хочеться і стилі прикрасити по-особливому, й у гості прийти з якоюсь ексклюзивною цікавинкою.*

А я пропоную потішити себе й здивувати гостей «сорочкою» для пляшки. Для цього багато мудрості не треба: лише запастися терпінням, старанням, бажанням і, звичайно ж, підручними матеріалами. Щоб виготовити прикрасу для посуду, знадобляться шматок блискучої тканини, штучної чи натуральної шкіри, а також різноманітні стрічки, намистинки чи біжутерія. Отож, зшиваємо вручну чи на машинці

сумочку, подібно до того, як колись виготовляли для запасного взуття у школі, вивертаємо на лицьовий бік, одягаємо на пляшку і закріплюємо клеєм, булавками чи пістолетом із полістирольним стержнем. Фантазії нема меж! Особливо ефектно виглядають фляжки, декоровані срібною чи золотом парчею.

Людмила СТРАЖНИК.  
Івано-Франківська область.

Фото автора.



Поради збирала Оксана КАЛУГІНА (oksana@golos.com.ua)

Загальний тираж 100000.

Друк:  
ТОВ «Мега-Поліграф»,  
04073 м. Київ,  
вул. Марка Вовчка, 12/14,  
тел. (044) 581-68-15  
www.mega-poligraf.kiev.ua

Зам. 27799

Макет, верстка —  
редакція газети  
«Голос України»  
1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

Газета виходить  
з 1 січня 1991 року.

Адреса редакції: 03047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.

ТЕЛЕФОНИ:  
для довідок — 503-68-72;  
телефакс — 234-72-54;  
відділ реклами — 449-72-53, 453-44-56, 453-44-57;  
телефакс — 449-85-62.

E-mail: mail@golos.com.ua — загальний

reklama@golos.com.ua — відділ реклами

let@golos.com.ua — відділ листів

foto@golos.com.ua — відділ ілюстрацій

При підготовці матеріалів використовується  
інформаційно-пошукова система Верховної Ради України  
«Законодавство»

